

# RACKETS

REVISTA DE SQUASH Y PADEL

AÑO 7 • NUM. 25 • MARZO 1991 • 250 PTAS. IVA INCLUIDO



Comunidad de  
**Madrid**  
Dirección General de  
**DEPORTES**

ROGEE  
CAFETA

A BLEND OF THE PUREST  
OLD WHISKIES

DISTILLED, BLENDED AND BOTTLED IN SCOTLAND

**JUSTERINI & BROOKS LTD**

*St. James's Street, London, England*

BY APPOINTMENT TO THEIR LATE MAJESTIES

**KING GEORGE III**

**KING GEORGE IV  
KING WILLIAM IV  
QUEEN VICTORIA**

**KING EDWARD VII  
KING GEORGE V  
KING GEORGE VI**

**SCOTCH**

*Ser o no ser.  
Esta es y será siempre  
la cuestión de un whisky.*



*J&B Rare Scotch Whisky.*



REVISTA DE SQUASH Y PADEL

AÑO 7 - Número 25 - 1991

- 4. III Open EDGE Internacional de España
- 13. Jahangir empieza a estar cansado
- 15. Copa del Rey y la Reina. Trofeo Gatorade
- 18. Calendario 1991 de Squash
- 20. Open Internacional femenino. Trofeo BIBA
- 24. Circuito Ballantine's
- 27. Ranking de España
- 28. Ranking I.S.P.A.
- 30. Circuito Ballantine's
- 31. Clasificación Mundial femenina
- 32. Calendario de Squash femenino
- 34. Squash noticias
- 36. III Trofeo Beefeater
- 38. A Londres con J.B.
- 40. Circuito Winston de Padel
- 42. Padel Cuadros

Precio ejemplar 250 ptas.

Edita C.P.G.

Redacción y Administración:

c/ Castelló, 45, 2.ª Dcha.

28001 Madrid

Telfs.: (91) 575 67 72 - 435 98 18

Fax: 576 70 39

Director: Rafael Sánchez-Prieto

Internacional: Fritz Borchert

Colaboraciones: Lali Valls,

Miguel Arévalo

J. L. de La Guardia,

Pedro Reyes,

María Wakonigs

Publicidad y Producción:

R. Sánchez

Fotocomposición:

Conde

Fotomecánica:

Fotomec, S. A.

Imprime:

Conde Artes Gráficas

Depósito Legal: M-12393-1985

CIF A-28.441.466

Fotografía: Israel Sánchez-Prieto

y Fritz Borchert

Portada: Jansher Khan, campeón del

III Open EDGE Internacional de España

Foto Portada: Israel

© Prohibida la reproducción total

o parcial del contenido de esta

revista sin autorización expresa

por escrito, del editor.



**Equipo del Elche Squash**

**club vencedor de**

**la primera copa**

**del Rey y la Reina**

**Trofeo Gatorade.**

**En la foto el bien**

**uniformado equipo acompañado**

**de Julio Sánchez, responsable del buen funcionamiento**

**del Squash, y de Alberto Candda, director del Club.**



Sin duda alguna con Jansher y Jahangir Khan llegó el espectáculo al III Open Edge Internacional de España de Squash, Trofeo Comunidad de Madrid. Sus hazañas, sus éxitos, sus mujeres y su personalidad se adueñaron de los pasillos y de la pista azul del Castellana Squash en una semana poco más que inolvidable para algunos y para olvidar para otros.

Como se dice en el conocido refrán castellano, "nunca llueve a gusto de todos", y en esta ocasión sucedió esto mismo. Jansher llegó con la aureola de haber ganado diez títulos el pasado año, incluido el del Campeonato del Mundo, y Jahangir con dos buenas recomendaciones, el Lekkes Clasicc de Cardiff y el British Open, torneo que se llevó a casa por novena ocasión rompiendo el récord que hasta entonces ostentaba con el también legendario Geoff Hunt.

Ambos salieron del Castellana con la misma aureola con que entraron, pero Jahangir con la cabeza agachada porque esta vez no pudo maravillar a los aficionados y, lo que es peor, cosechó una nueva derrota ante su archirrival, la séptima consecutiva, de tal manera que Jansher domina ahora por 19-17 en sus enfrentamientos. Un culebrón que parece extenderse como los cuentos del Hahabarata.

### LOS DOS KHAN CON SUS COMPAÑERAS

El torneo se vio salpicado por varias circunstancias que le dieron mayor exotismo. Jansher apareció con su compañera Naseem embarazada y tan enamorados como los protagonistas de una novela de Eric Segal. Jahangir no fue menos, anunció que llegaba con su mujer Seemi, con la que había contraído matrimonio en Karachi hace tres meses en una boda tumultuosa de tres días de duración y ocho mil invitados como corresponde a su casta, y la lució mientras pudo para asombro de todos por su belleza, porte y clase.

Pero antes de hablar de los Khan, de sus vicisitudes y problemas, hay que hacer mención a la fase previa, a la siempre dura fase previa del torneo. En esta fase de clasificación intervinieron cuatro españoles, Eduardo Palanca, Javier Brea, Raúl Ivars y Salvador Miró, además del anglo-español Michael Puertas, un buen jugador este último, al que habrá que seguir los pasos en el futuro, pues posee buenos golpes, rapidez y una gran constancia. La lógica se impuso y ninguno de ellos pudo superar esta previa, ni tan siquiera Puertas.

Los que sí lo consiguieron fueron Julian Bonetat (FRA), John Ransome (ING), Paul Gregory (ING), Gary Waite (CAN), Zarak Jahan Khan (PAK), Tayyab Habib (PAK), Anthony Hill (AUS) y el sueco Jonas Gernerup, ex entrenador del Castellana y personaje muy querido por el público madrileño.

Un año más, el cuadro principal presentaba un aspecto de lujo. Allí estaban nueve de las primeras raquetas del mundo y 17 de las 20 mejores. Sólo faltaban el escocés Mark McLean (9), el galés Adrian Davies (11) y el paquistaní Sabir Butt (20), los demás estaban todos, y con ellos dos españoles por primera vez en la línea de salida: Agustín Adarraga, entonces 27 del mundo, y Alberto Codina, 114, que se vio beneficiado por una plaza de wild.

### MIR ZAMAN GUL, VERDUGO DE CODINA Y ADARRAGA

Las primeras rondas transcurrieron sin sorpresas. Codina tuvo que enfrentarse a Mir Zaman Gul y el

# III OPEN EDGE DE ESPAÑA CON LOS KHAN EL ESPECTACULO

Por Miguel

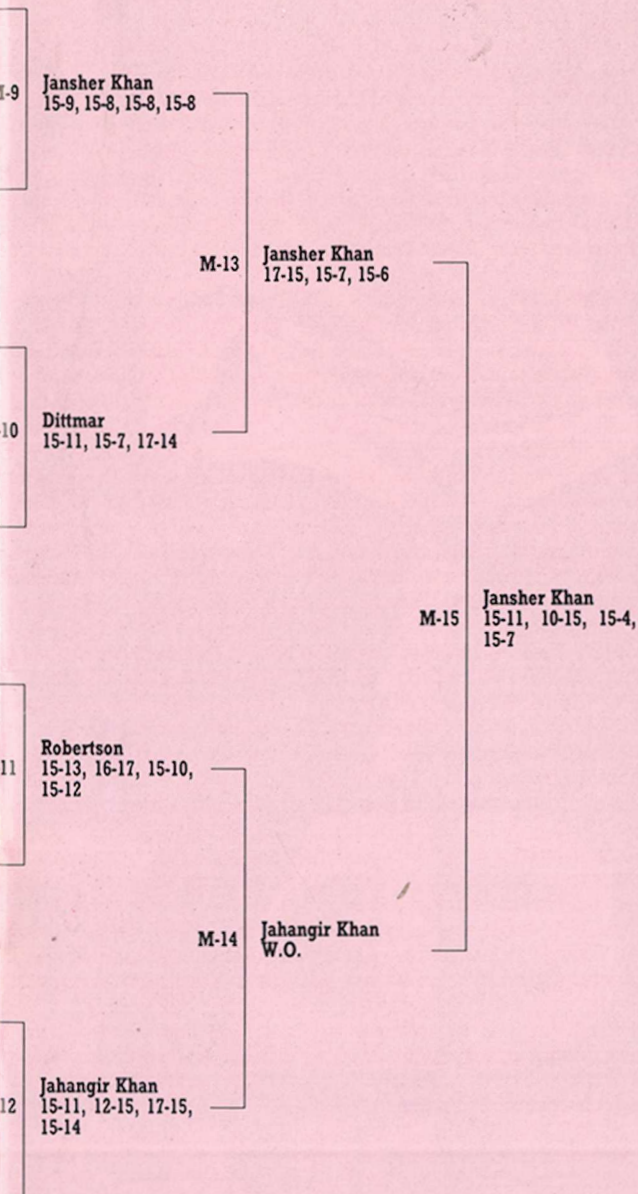
## CUADRO

Jansher Khan Anthony Hill	J. Khan 15-9, 15-7, 15-5	M-1	Jansher Khan 15-11, 15-7, 15-1
Brian Beeson Paul Carter	B. Beeson 15-11, 15-6, 15-5		
Mir Zaman Gul Alberto Codina	M. Zaman Gul 15-11, 15-12, 15-11	M-2	Zaman Gul 7-16, 17-16, 13-15, 17-15
Umar Hayat Khan Agustín Adarraga	A. Adarraga 17-15, 15-8, 15-8		
Chris Dittmar Tayyab Habib	Dittmar 15-8, 15-8, 15-7	M-3	Dittmar 15-4, 15-11, 15-11
Sami Elopuro Z. Jahan Khan	S. Elopuro 16-17, 15-11, 15-11, 15-9, 15-9		
Rodney Martin Julian Bonetat	R. Martin 5-15, 15-9, 15-8, 7- 15, 15-7	M-4	R. Martin 15-12, 15-13, 17-15
Rodney Eyles Daniel Meddings	R. Eyles 15-9, 15-10, 17-16		
Jamie Hickox Stuart Hailstone	J. Hickox 15-13, 15-12, 13-15, 15-11	M-5	Nancarrow 15-8, 15-10, 15-8
Paul Gregory Tristan Nancarrow	Nancarrow 15-8, 15-11, 17-15		
Fredrik Johnson Ross Norman	R. Norman 12-15, 13-5, 15-6, 15-10, 15-5	M-6	Robertson 15-11, 15-7, 15-12
Jonas Gernerup Chris Robertson	Robertson 15-5, 15-12, 17-15		
Philip Whitlock Chris Walker	Walker 15-11, 11-15, 15-10, 15-10	M-7	B. Martin 15-10, 15-7, 15-12
Phil Kenyon Brett Martin	Martin 15-10, 15-9, 15-12		
Gary Waite Del Harris	Del Harris 8-15, 15-8, 15-8, 15-9	M-8	Jahangir Khan 13-15, 17-15, 15-11, 15-8
Jhon Ransome Jahangir Khan	Jahangir Khan 15-13, 15-13, 15-12		

# INTERNACIONAL ESPAÑA HAN LLEGO ACTACULO

el Arévalo

## NO-DRAW



Juez Arbitro: ANTHONY JOHN GRIFFIN  
Directora del Torneo: LALI VALLS

paquistaní, número ocho del mundo, se lo merendó en tres juegos. Codina, quizás porque sabía que no tenía nada que ganar frente a Gul, no hizo lo que los demás, llegar unos días antes para entrenarse y acostumbrarse a la pista. De todas formas, poco le hubiera servido, porque el paquistaní dio cuenta de él con gran facilidad.

"He cometido demasiados fallos y he regalado muchos puntos, algo impensable ante un jugador como Mir Zaman Gul, que apenas falla", diría después Codina.

Adarraga, por su parte, cumplió frente a Umar Hyat Khan, un paquistaní fornido, 18 del mundo y hace años guardaespaldas de Jahangir, que el pasado año eliminara a Agustín en segunda ronda por 3-2. Esta vez sería el campeón de España el vencedor en un partido jugado con mucha cabeza, con la agilidad que nos tiene acostumbrados y con una frialdad poco corriente en él para imponerse por 3-0.

El español duraría una sola ronda más, porque Mir Zaman Gul, que había aprendido al dedillo la manera de eliminar españoles, se encargó de despachar a Agustín, en un partido de gran dureza en el que el "madrileño" tuvo sus oportunidades.

Durante hora y media, los dos jugadores ofrecieron una gran lección de squash, Zaman Gul con sus impresionantes dejadas de revés y Agustín con sus "vuelos". La clave del encuentro estuvo en las oportunidades perdidas de Adarraga, que dispuso de tres bolas de juego para adjudicarse los dos primeros "games". La fortuna no estuvo de su parte y el paquistaní ganó 3-1 y arruinó lo que hubiera sido un acontecimiento de primera: Jansher Khan-Adarraga.

Ya para entonces, los favoritos habían superado la fase previa; todos menos dos, porque Rodney Martin y Ross Norman tuvieron que sudar lo suyo para eliminar a Julian Bonetat y Fredrik Johnson, aunque al final la experiencia se impuso y los dos favoritos terminaron ganando por 3-2.

Chris Robertson, al que le había tocado en suerte Jonas Cornerup, tuvo también trabajo extra en primera ronda. Jonas golpeó fuerte, presionó y animado por los suyos plantó cara. Venció Robertson por 3-0, pero terminó hecho polvo, admirado por la fuerza de su adversario, a quien recordó que estaba jugando mejor que cuando recorría el circuito ISPA.

## JAHANGIR Y SUS DESGRACIAS

Sería en octavos cuando la desgracia comenzó a perseguir a Jahangir. Venía de perder en las semifinales de Cardiff frente al australiano Chris Robertson en el torneo que marcaba su reaparición después de cinco meses de retirada del circuito tras serle diagnosticada una extraña enfermedad producto de la presión mental y física, y llegaba a Madrid con ganas de desquitarse y de vivir su viaje de novios con su mujer Nassim.

La fortuna le jugó una mala pasada cuando el jueves de la competición su mujer tenía que ser ingresada en una clínica madrileña, la clínica Belén, con fuertes dolores abdominales, embarazada de dos meses y medio.

En ese estado, el riesgo de aborto es evidente y Jahangir, que acababa de recibir la noticia de que por primera vez en diez años no aparecía entre los dos primeros lugares de la clasificación ISPA, tuvo que aguantar el infortunio de la complicación de su esposa.



Fotos: Israel

6 Rackets

Una nueva espera, gran final  
Jansher y Jahangir.



Dittmar un gran semifinalista.



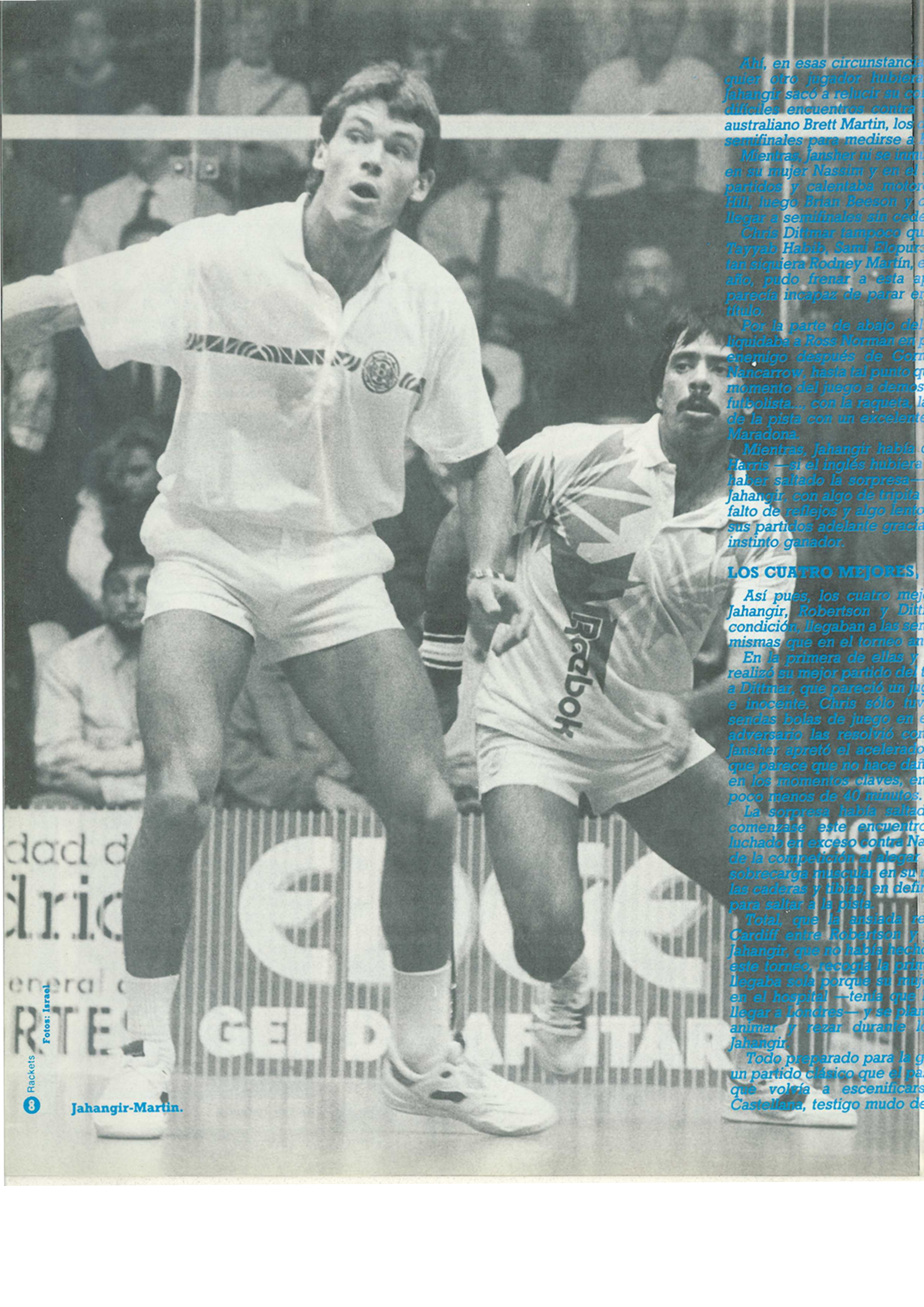
Chris Robertson.



Rodney Martin.



Rodney Martin.



Ahí, en esas circunstancias, cualquier otro jugador hubiera querido sacó a relucir su condición en los difíciles encuentros contra el australiano Brett Martin, los cuartos de semifinales para medirse a la

Mientras, Jansher ni se inmutó en su mujer Nassim y en el resto de los partidos y calentaba motores. Luego, Brian Beeson y Chris Hill, llegaron a semifinales sin ceder

Chris Dittmar tampoco quedó atrás. Tayyab Habib, Sami Elopur y tan siquiera Rodney Martín, este año, pudo frenar a esta altura. Parecía incapaz de parar en su título.

Por la parte de abajo del cuadro, liquidaba a Ross Norman en su primer encuentro después de Gorn Nancarrow, hasta tal punto que en un momento del juego a demostó un futbolista... con la raqueta, la sacó de la pista con un excelente golpe de Maradona.

Mientras, Jahangir había estado en forma —si el inglés hubiera podido haber saltado la sorpresa— Jahangir, con algo de tripa y un poco de falta de reflejos y algo lento en sus partidos adelante gracias a su instinto ganador.

#### LOS CUATRO MEJORES,

Así pues, los cuatro mejores jugadores, Jahangir, Robertson y Dittmar, en condiciones, llegaban a las semifinales. Las mismas que en el torneo anterior.

En la primera de ellas y en un partido que realizó su mejor partido del torneo, a Dittmar, que pareció un jugador joven e inocente, Chris sólo tuvo que jugar sendas bolas de juego en el momento que adversario las resolvió con un golpe. Jansher apretó el acelerador y se fue que parece que no hace daño en los momentos claves, en los momentos poco menos de 40 minutos.

La sorpresa había saltado y el partido comenzó este encuentro luchado en exceso contra Nassim de la competición al alegar un problema de sobrecarga muscular en su parte de las caderas y tibias, en definitiva, para saltar a la pista.

Total, que la ansiada reunión se celebró en Cardiff entre Robertson y Jahangir, que no había hecho mucho en este torneo, recogía la primera vez que llegaba sola porque su mujer estaba en el hospital —tenía que estar allí para llegar a Londres— y se plantó a animar y rezar durante la partida de Jahangir.

Todo preparado para la gran final, un partido clásico que el público esperaba que volviera a escenificarse en Castellana, testigo mudo de

dad d  
dric  
eneral c  
RTE  
GEL D  
AFITAR



extremas, cuando cual-  
abandonado el torneo,  
aje y su raza. Superó dos  
el inglés Del Harris y el  
os por 3-1, y se plantó en  
Robertson.

aba. Pensando solamente  
ujo que esperan, ganaba  
es. Primero fue Anthony  
después Zaman Gul, para  
r un juego.

so complicarse la vida y  
no fueron obstáculo. Ni  
el subcampeón del pasado  
pionadora pelirroja que  
su loca carrera hacia el

cuadro, Chris Robertson  
primera instancia, segundo  
erup, y luego a Tristan  
e Tristan se dedicó en un  
trar sus grandes dotes de  
anzando ésta a lo más alto  
toque al mejor estilo de

pedido un juego ante Del  
apretado un poco, podría  
y otro ante Brett Martin.  
y sudando como un pollo,  
frente a la chapa, sacaba  
s a su gran técnica y a su

#### EN SEMIFINALES

ores del mundo, Jansher,  
nar, cumpliendo con su  
uifinales, curiosamente las  
terior en Cardiff.

la única también, Janhser  
orneo. Apenas dio opción  
quete en sus manos, frágil  
o dos oportunidades en  
el primer parcial, pero su  
dos magistrales voleas.  
r a tope y con ese juego  
o, pero que resulta mortal  
dosó un 3-0 a Dittmar en

o minutos antes de que  
Robertson, que había  
ncarrow antes, se retiraba  
el parte médico que tenía  
nuslo derecho, dolores en  
titiva, estaba incapacitado

petición del partido del  
Jahangir se iba al traste.  
), que recibir disgustos en  
era noticia feliz y ésta no  
er Seemi era dada de alta  
hacerse revisar nada más  
aba en el Castellana para  
s partidos en favor de

ran final. Jansher-Jahangir,  
sado año no se pudo dar y  
e en la pista azul del  
muchos de sus enfrenta-



Nancarrow-Robertson.

EL AFEITADO MAS PROFUNDO  
SIN IRRITACIONES.



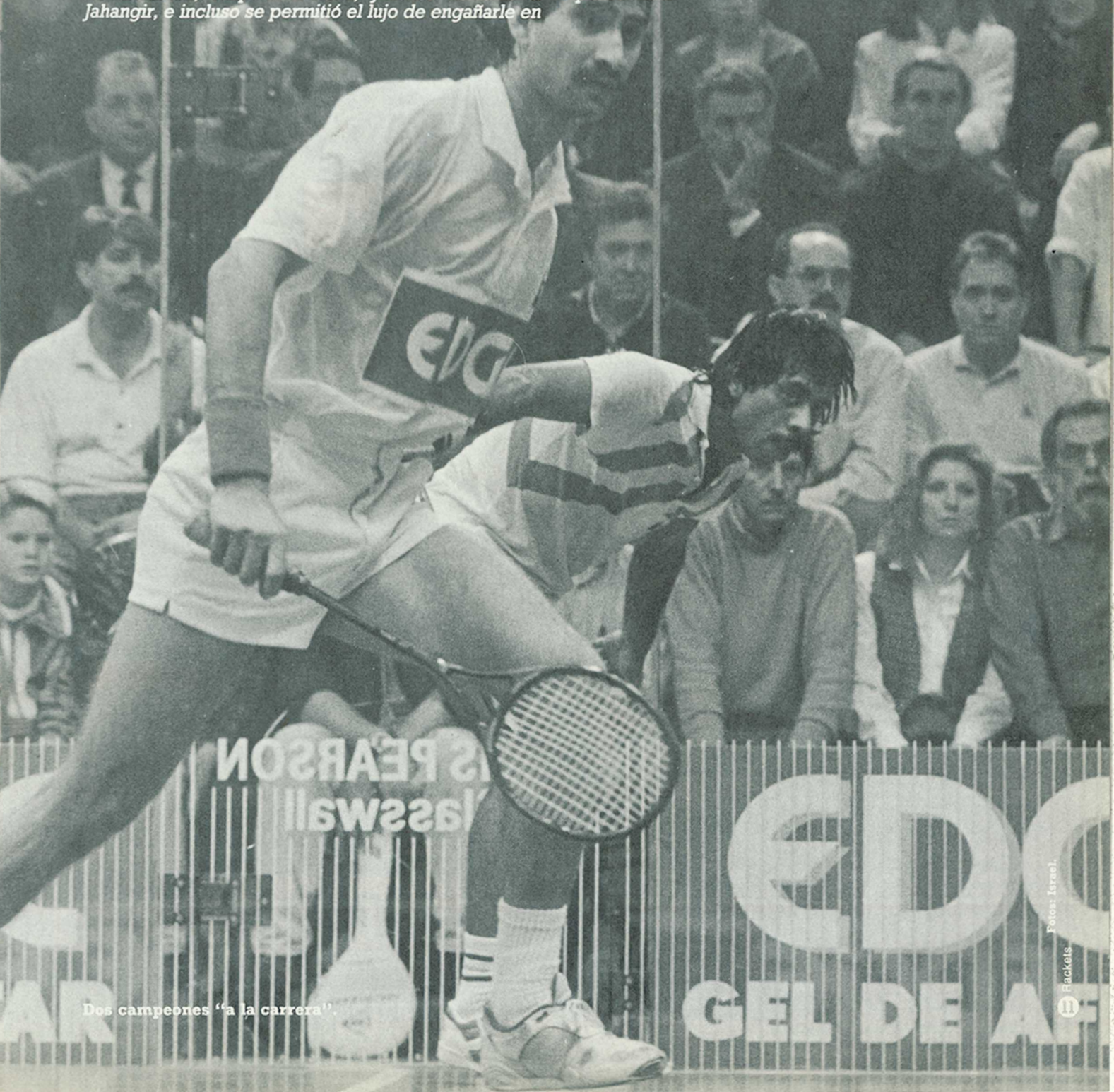
mientos y el lugar donde los dos Khan se medirían por trigésimo sexta ocasión.

En una hora y seis minutos, Jansher resolvió la incógnita con la misma facilidad con que un niño se merienda un pastel. El más joven de los Khan (21 años) impuso su mejor físico y velocidad. Jahangir sólo opuso resistencia al final del tercer juego, cuando superó dos bolas de parcial y en el segundo, en el que en una gran reacción mostró los golpes que le han hecho famoso, pero no pudo ocultar que su físico no es el mismo de antaño cuando arrollaba a sus adversarios sin piedad.

En los dos últimos juegos, de nueve y seis minutos de duración, respectivamente, Jansher acribilló a Jahangir, e incluso se permitió el lujo de engañarle en

varias jugadas. Jahangir, que aceptó el reto sin cortapisas, se dio cuenta de que no podía hacer nada y por primera vez hasta se atrevió a bromear en la pista, algo impensable en él en otro momento. Su mujer Seemi aceptaba también la derrota con igual resignación que su marido.

Jansher se llevó por tercera vez el título del Open Edge Internacional de España. Venció por 3-1 y ahora lidera sus enfrentamientos contra Jahangir por 19-17 y, lo que es más importante, ya no se arruga ante su maestro dentro y fuera de la pista, sabe que es el campeón del mundo y que ahora el Gran Khan está lejos de ser el que fue. Es su turno y seguro que lo aprovechará.



Dos campeones "a la carrera".

Fotos: Israel. Rackets



**Repite al instante.**

Cuando se agotan tus fuerzas es porque tu cuerpo ha perdido agua y sales minerales durante el esfuerzo. Basta la pérdida de sólo un 2% de líquido para que disminuya un 20% el rendimiento físico.

Para un deportista es fundamental recuperar fuerzas lo antes posible. Sólo una bebida isotónica se asimila de inmediato y lo consigue rápidamente.

Isostar es isotónica. Repone lo que tu cuerpo necesita y quita la sed al momento. Cuando tu rendimiento decae, Isostar te permite seguir.



Distribuido por PRACSA 93/322 03 52

**Isostar. La bebida isotónica.**

Es un producto de **WANDER sport**

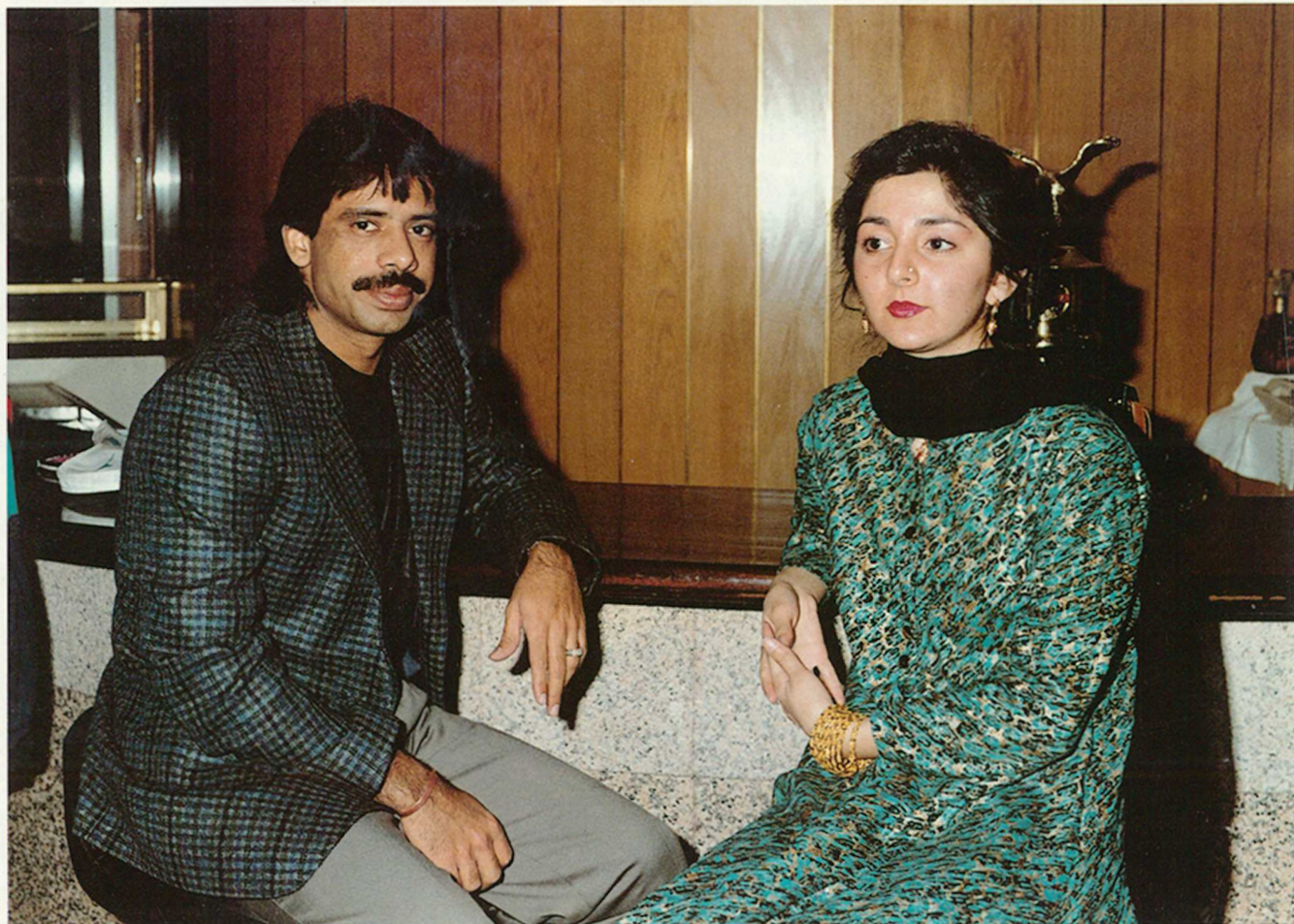
## III OPEN EDGE

# JAHANGIR NO PUEDE LUCRAR CONTRA LA AMBICION DE LOS JOVENES

por R. Sánchez

Jahangir Khan, la leyenda viva del squash, reconoce que a sus 26 años no puede luchar contra la ambición de los más jóvenes que sueñan con vencerle y anotar en el mango de su raqueta una muesca para la historia.

En una entrevista concedida a RACKETS, Jahangir confiesa sus temores y también sus inquietudes. Muestra el lado humano de un jugador al que muchos trataron como a un dios.



Jahangir y su esposa Seemi en el Castellana Squash Club.

—Usted siempre ha dicho que un jugador de squash debe saber el momento de su retirada. ¿Ha llegado esa hora ya para usted? Estamos ante la etapa final de Jahangir Khan?

—Siempre he defendido que el jugador es el mejor que sabe cómo se encuentra en un momento dado. En mi caso particular decidí retirarme durante cinco meses porque ya no podía más. Estaba bien físicamente pero me ahogaba en los partidos porque la presión era

muy fuerte. Los médicos me diagnosticaron presión mental aguda y me prohibieron volver a meterme en una pista. Fue muy duro para mí, porque yo amo el squash, pero me di cuenta de que si continuaba terminaría mal y decidí no apuntarme al campeonato del mundo y descansar. Fue lo mejor, porque tras cinco meses de retiro ahora he vuelto con ganas y poco a poco cogeré la forma.

—En su regreso, usted perdió

con Roberto en las semifinales del torneo de Cardiff, y por 3-0. ¿Cómo se tomó esta derrota?

—En otro momento me lo hubiera tomado muy mal, pero comprendí que era mi regreso al circuito y el resultado así puede ser normal. He aprendido a tomar las cosas con tranquilidad, pero eso no significa que no me importe perder partidos y menos que de ahora en adelante no ponga interés.

—Usted reconoce que, aunque no ha perdido interés, sí se toma los torneos de diferente manera. ¿A qué se debe esto?

—Yo sé que ahora no puedo luchar contra la ambición de gente más joven que yo que sueña con ganarme porque soy una leyenda. Ante la ambición de un joven se pueden hacer pocas cosas, sobre todo si corre más que tú. Hablo del caso de Jansher Khan, de Chris Robertson y de Rodney Martin, entre otros. Sé que a partir de ahora será muy difícil vencer esa ambición, pero el squash es así. En parte sucedió algo parecido con Geoff Hunt.

—Su boda con Seemi, el matrimonio, ¿ha cambiado algo de su forma de ser, de su forma de actuar en la pista?

—Soy un hombre casado —bromea—, pero sigo siendo un jugador de squash. Seemi me ha dado tranquilidad y ahora veo las cosas con algo más de reposo, aunque con mayor responsabilidad, en algunos aspectos, porque sé que ella reza y sufre cuando me ve perder. No sé qué sucederá cuando nazca nuestro hijo, pero de lo que sí estoy seguro es de que seguiré jugando squash.

—Su boda duró tres días y fue todo un acontecimiento en Karachi. Háblenos de ello.

—Efectivamente fue todo un acontecimiento. Acudieron invitados ocho mil personas y se celebró según nuestra tradición. Allí mis compatriotas nos demostraron el cariño que nos tienen y fue muy bonito y nos dieron muchos regalos. También algo cansado, pero las bodas paquistaníes son así.

—Jansher Khan domina ahora en los enfrentamientos contra usted por 19-17. Le ha ganado en los últimos cuatro partidos y es más joven, ¿cree usted que en algún momento podrá recuperar el primer puesto de la clasificación mundial y volver a ganarle?

—Lo importante ahora no es recuperar el primer puesto ISPA, sino adquirir buena forma, y eso se logra durante la temporada jugando partidos. Sé que ahora me costará un poco y que luego puedo luchar con garantías. Jansher es

más joven que yo, pero ha madurado mucho en la pista. Su juego es ahora más incisivo y, como dije antes, tiene ambición. Además juega sabiendo que es el número uno del mundo y eso es siempre importante para un jugador, pero también peligroso, pues todos quieren ganarte. Ahora está algo lejos de mí, pero la temporada no ha hecho más que empezar.

—Usted es consciente de que

en este torneo ha habido momentos en que ha sufrido en la pista, en que no llegaba a ciertas bolas.

—Estoy mal de forma física y ésa es la única razón. Contra Brett Martin estuve lento y contra Jansher también, pero repito que es principio de temporada y es normal. Sólo llevo dos torneos disputados. Es pronto para pensar que sufro en la pista.



# COPA DEL REY Y LA REINA, TROFEO

Las pistas del madrileño Squash Abascal fueron escenario de la primera edición de la Copa S. M. el Rey y S. M. la Reina, Trofeo Gatorade, una competición que contó con los auspicios de la Casa Real y que tuvo al Elche Squash Cyko y al Olympia como los primeros clubes ganadores de esta prueba por equipos.

Ocho equipos en el cuadro masculino y cinco en el femenino se dieron cita en Madrid para dilucidar una de las competiciones que en el futuro tendrá, así lo esperamos, un éxito asegurado, ya que es en este tipo de torneos en donde se vive el squash con más intensidad y emoción.

Esta feliz idea estuvo a punto de ahogarse en su primer intento. Un —vamos a calificar generosamente— malentendido puso en peligro la organización del evento, el trabajo desarrollado generosamente por los directivos de Abascal y, lo que es más importante en estos días, la confianza que GATORADE depositó al apostar por el squash y en concreto por esta I Copa.

Sucedió que el representante masculino de la Autonomía de Cataluña, Can Melich, declinó participar como legítimo campeón de esta región. Sucedió que haciendo uso de su derecho Can Melich fue sustituido por la Federación catalana por el club subcampeón, Malibú, pero sucedió que el representante de Malibú



## Squash ELCHE CYKO y OLYMPIA dominaron la primera edición

por Antonio Casanz

comunicó fuera de hora su decisión de jugar el torneo y el juez árbitro de la misma, haciendo uso del reglamento y de su autoridad, le negó la inscripción.

Hubo algunos que no entendieron esta postura y que confundieron reglamento con centralismo y oligarquía, y el cumplir lo escrito con mala fe y actitud nepotista. Nada más lejos de todo esto. El que escribe estas líneas fue testigo de los sudores de José Luis Guillot para encontrar un octavo equipo para conformar el cuadro.

Lo fácil hubiera sido llamar a tiempo. Si las líneas estaban ocupadas, es una pena; si no se pusieron de acuerdo a tiempo, lo mismo, pero el reglamento manda y el juez árbitro lo ejecuta. Así de claro lo dejó en Madrid el día de la final Michael Lacuey, presidente del Comité de Competición, en una improvisada rueda de prensa en la barra del bar de Abascal en la que Michael fue totalmente transparente.

La lástima es que hubo gente que se confundió y quiso confundir a los medios de comunicación, que montó un número de artificio que no sirvió para nada.

Centrándonos en lo que fue la competición, hay que señalar que ganaron los que tenían mejor formación. Elche Squash Cyko y Olympia, con el egipcio nacionalizado español Nasser Tawfik y Marta Garrós como mejores jugadores, respectivamente.

En el cuadro masculino participaron Elche Squash Cyko, Arenal, Alai, Squash Limonar, Gran Canaria Tamarasit, Palas Squash, Squash Ocho y Abascal. El femenino lo compusieron Gran Canaria Tamarasit, Espagat, Elche Squash Cyko, Club Deportivo Atlas, Castellana Squash Club y Olympia.

Elche Squash Cyko y Abascal, como primeros favoritos, empezaron con mucha fuerza al derrotar a Arenal de Vigo y Squash Ocho de Salamanca por 5-0, respectivamente, en la primera jor-



Joaquín Pimentel de Gatorade con las componentes del Olympia.



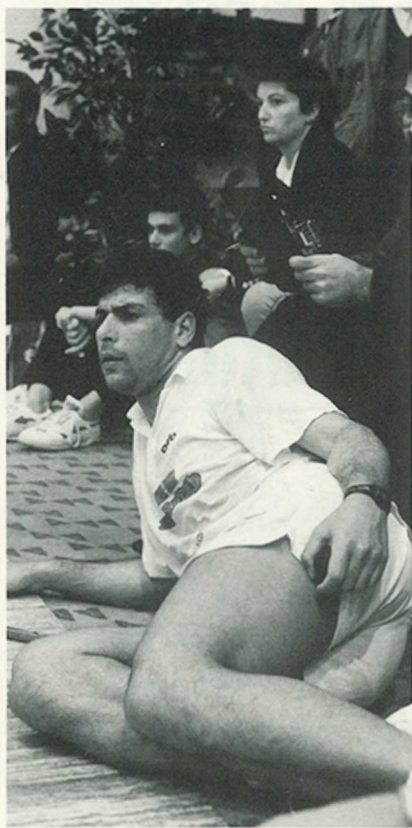
Julio Sánchez con el equipo del Elche Squash.



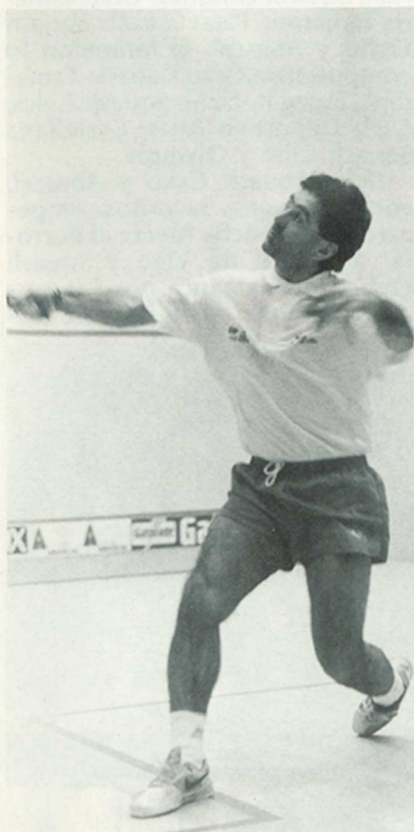
## Enhorabue



Juan Ivars con el equipo de Abascal.



Nasser Tawfik, un gran jugador.



Santi Nieto, ¿baila o juega?



Así de sonriente terminó Nasser su partido con Raúl Ivars.

nada y en la primera ronda, es decir, en cuartos de final. En el caso del conjunto ilicitano la intervención de Alejandro Gisbert, Rafa Cabanes, Silvestre Segarra y Rafael López, además del nombrado Nasser, se dejó sentir en el Abascal al comienzo del torneo.

En el caso del conjunto anfitrión, su capitán y juez árbitro del torneo, Tim Elliot, tuvo que improvisar un equipo con Raúl Ivars, Santiago Nieto, José María Druille, Juan Pablo López Bravo y Javier Daucik, dado que su número uno el pasado año, Agustín Adarraga, dejó claro en una conversación privada con Juan Ivars que no continuaría más en ese club y que su hermano Xavier se quedó en Australia.

En los otros partidos de octavos de final, Alai ganó al Squash Limonar por 4-1 y Gran Canaria Tamarasit al club de Albacete Palas Squash por un contundente 5-0.

La victoria de Alai duraría poco. El club de Bilbao, con Andoni Llosa, Javier Gutiérrez, Borja Fernández, Iñigo Lázaro y J. Antonio Gascón, sucumbió por 5-0 ante el todopoderoso Elche Squash Cyko, que de esta manera accedía a la final.

En la otra parte, Abascal no aflojó lo más mínimo ante Gran Canaria Tamarasit, y Luis Antúnez, Carmelo Navarro, Octavio Quintana, Pedro Reyes y Esteban Garrido sucumbían ante Abascal por 5-0, con lo que los dos clubes más fuertes del torneo, uno de ellos subcampeón de España por equipos, disputarían la primera copa de S. M. el Rey.

Y la final no tuvo demasiadas sorpresas. Ante las cámaras de Telemadrid, testigos de excepción de este torneo, los muchachos de Candela barrieron de la pista a los de Ivars.

Hubo dos partidos que merecen destacarse, el que enfrentó a Nasser con Raúl Ivars y el de Santiago Nieto con Alejandro Gisbert, los dos fueron espectaculares y en algunos casos dramáticos como el último de ellos.

Raúl aguantó como pudo el buen juego de Nasser. En su pista y ante sus amigos y aficionados, el





## na ELCHE

número uno circunstancial de Abascal puso empeño, ganas e ilusión, pero todas estas circunstancias tropezaron con un Nasser en gran forma, que peleó de principio a fin y que le salió todo. 15-5, 15-6, 7-15 y 15-10 fueron los parciales de este encuentro, en el que Elche Squash Cyko encontró su tercer y definitivo punto.

En la pista de al lado, Santi Nieto y Alejandro Gisbert lucharon hasta la extenuación. Gisbert fue el vencedor gracias a su mejor físico y, todo hay que decirlo, menor edad. Ganó a Santi por 3-1 con 15-14 en el último. El título, para Elche Squash Cyko.

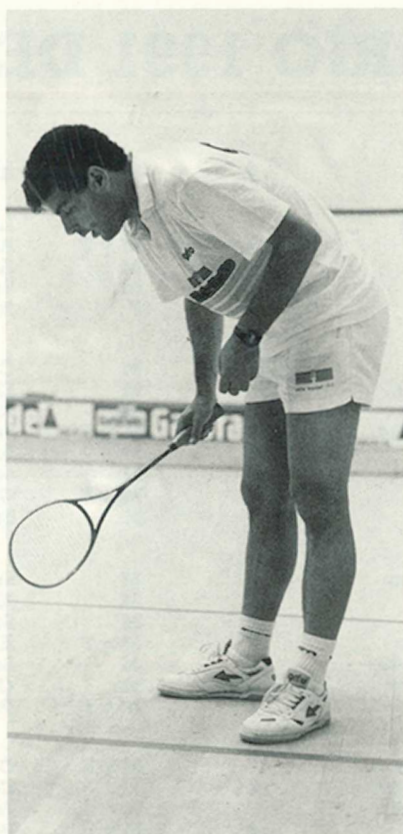
En la competición femenina saltó la sorpresa, sorpresa relativa porque Olympia con Marta Garrós, Matxalen Laskibar e Izasqum Uriarte forma un conjunto difícil de batir. Lo prueba el hecho de que, en el pasado Campeonato de España por Equipos disputado en Andorra, el conjunto vasco fue semifinalista.

El gran favorito era Gran Canaria Tamarasit, porque en sus filas estaba la subcampeona de España y vencedora del Masters, la pequeña pero dura con sus enemigas Elena Sánchez, que contaba con la ayuda, siempre inestimable, de Ana Collado y de Mónica Quintana.

Y el conjunto canario cumplió con su condición al vencer a Espagat por 3-0 y plantarse en la final, lo mismo que Olympia, que derrotó a Castellana, que había ganado a C. D. Atlas. Olympia y G. C. Tamarasit, pues, dilucidarían el título.

En la final, Elena defendió su punto con acierto al ganar a Marta Garrós por 3-0, pero Laskibar y Uriarte se anotaron los otros dos al vencer a Collado y Quintana respectivamente.

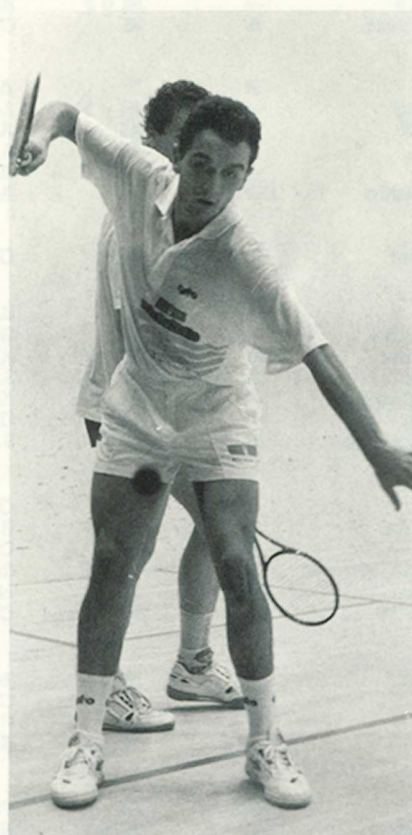
En los cuadros de consolación, Squash Ocho (Salamanca) con Luis Francisco Nieto Guzmán, Jesús de la Cuesta, José Ignacio Hernández, J. Hernández Paniagua y J. Luis Rodríguez Hermosa ganó en la final al Arenal de Vigo por 5-0, mientras que en el femenino Elche Squash Cyko con Vanesa Esteban, Margá Suborque y Susana Miguel venció por 2-1 al Atlas de Oviedo.



El equipo de Elche arrasó.



Nasser y Raúl meditan la jugada.



Aquí no buscaba nada, se concentraba en la victoria.

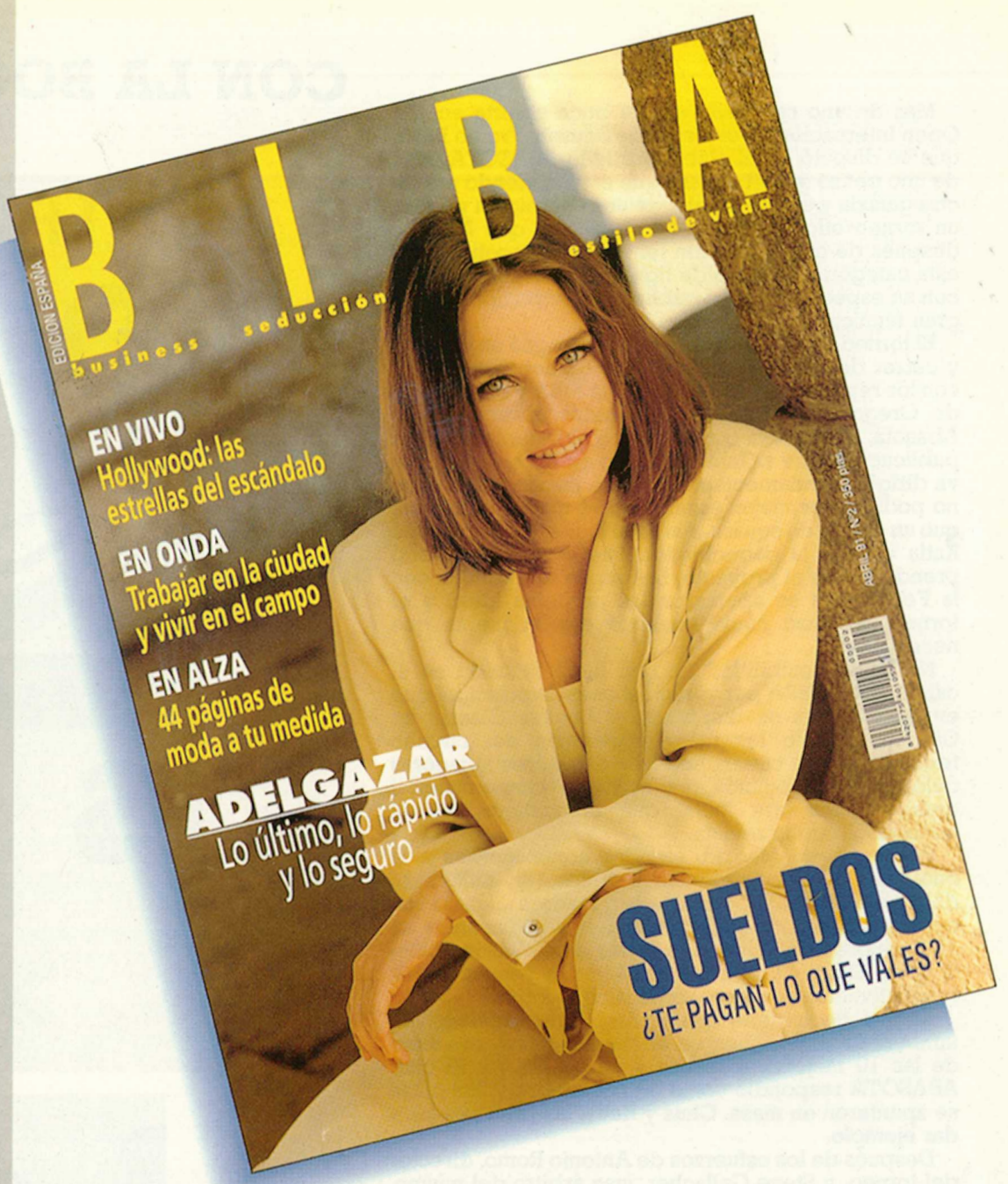


Fue, sin duda, el mejor partido del Torneo.

# CALENDARIO 1991 DE SQUASH

25-27 Enero	IV Open Abascal	A	M	Abascal	Madrid
01-03 Febrero	F. Autonom. B. Madrid	—	M y F	La Moraleja	Madrid
08-10 Febrero	F. Nacional B. Madrid	B	M y F	Abasota	Madrid
15-17 Febrero	F. Autonom. B. Aragón	—	M	Argualas	Zaragoza
22-24 Febrero	F. Nacional B. Aragón	B	M	Sq. Zaragoza	Zaragoza
22-24 Febrero	Open Abasota	B	F	Abasota	Madrid
01-03 Marzo	Spanish Open	ISPA	M	Castellana Squash	Madrid
01-03 Marzo	F. Autonom. B. Asturias	—	M	Elias	Oviedo
08-10 Febrero	F. Nacional B. Asturias	B	M	R. G. C. Covadonga	Gijón
08-10 Marzo	C. España Sub-10, Sub-14	—	M y F	Squash 2.000	Barcelona
15-17 Marzo	Open Arenal	B	M	Arenal	Vigo
15-17 Marzo	F. Autonom. B. Murcia	—	M	Squash Murcia	Murcia
22-24 Marzo	C. España Sub-19	—	M y F	Castellana Squash	Madrid
22-24 Marzo	I Open San Francisco	B	M	San Francisco	Palma de Mallorca
05-07 Abril	F. Autonom. B. Baleares	—	M	Squash Mallorca	Palma de Mallorca
05-07 Abril	Open Abasota	A	M	Abasota	Madrid
12-14 Abril	II Open Costa Cálida	B	M	Squash Murcia	Murcia
12-14 Abril	F. Nacional B. Baleares	B	M y F	Ahmara	Ibiza
19-21 Abril	Torneo Ciudad de Lérica	B	M	Squash Lérica	Lérica
19-21 Abril	F. Autonom. B. Tenerife	—	M	C. T. Tenerife	Tenerife
26-28 Abril	C. España Absoluto	A	M y F	Palestra	Madrid
03-05 Mayo	F. Autonom. B. Levante	—	M y F	C. T. Alzira	Alzira
03-05 Mayo	Open Aniversario Coliseum	B	M	Coliseum	Vigo
10-12 Mayo	Open Ciudad de Santiago	C	M	Espagat	Santiago
10-12 Mayo	F. Nacional B. Levante	B	M y F	Portosquash	Valencia
17-19 Mayo	F. Autonom. B. Las Palmas	—	M y F	Tamarasit	Las Palmas
17-19 Mayo	Open Eurosport	B	M	Eurosport	Salou
24-26 Mayo	F. Nacional B. Las Palmas	B	M y F	Intersquash	Las Palmas
24-26 Mayo	C. F. Principado Sub-16	—	M y F	Atlas	Oviedo
24-26 Mayo	Open I. Hilados del Monte	A	M	Crevi-Squash	Crevillente
31-02 Junio	Open Ahmara	B	F	Ahmara	Ibiza
31-02 Junio	F. Autonom. B. Euzkadi	—	M y F	Sestao	Sestao
07-09 Junio	F. Nacional B. Euzkadi	B	M	Alai	Bilbao
14-16 Junio	III Open I. Tenerife	A	M	S. C. En Forma	Tenerife
21-23 Junio	C. España Veteranos	—	M y F	Abascal	Madrid
28-30 Junio	Open I. Ciudad de Oviedo	ISPA	M	Atlas	Oviedo
05-07 Julio	Open Lanás Crevillente	A	M	Crevi-Squash	Crevillente
06-08 Septiembre	II Open Ahmara	A	M	Ahmara	Ibiza
06-08 Septiembre	F. Autonom. B. Andalucía	—	M	Buggy Squash	Málaga
13-15 Septiembre	F. Nacional B. Andalucía	B	M y F	Antares	Sevilla
13-15 Septiembre	II Open I. Puerto Cruz	A	M	S. C. Tenerife	Tenerife
20-22 Septiembre	C. España Veteranos Equipos	—	M y F	Atlas	Oviedo
27-29 Septiembre	F. Autonom. B. Galicia	—	M	Coliseum	Vigo
27-29 Septiembre	II Open Royal Mediterráneo	B	M	S. R. Mediterráneo	Palma de Mallorca
04-06 Octubre	F. Nacional B. Galicia	B	M	Coliseum	Vigo
11-13 Octubre	F. Autonom. B. Cataluña	—	M y F	Bonasport	Barcelona
11-13 Octubre	II Open Tubotec	A	M	Crevi-Squash	Crevillente
18-20 Octubre	F. Nacional B. Cataluña	B	M y F	San Cugat	Barcelona
25-27 Octubre	F. Autonom. B. Navarra	—	M	Navarra Squash	Pamplona
25-27 Octubre	C. España Sub-12, Sub-16	—	M y F	Castellana Squash	Madrid
01-03 Noviembre	C. España por Equipos	—	M y F	Squash Barcelona	Barcelona
08-10 Noviembre	Open Phillips	ISPA	M	Castellana Squash	Madrid
15-17 Noviembre	Open Cycko	ISPA	M	Elche Squash	Elche
22-24 Noviembre	C. España Sub-21	—	M y F	Arenal	Vigo
29-01 Diciembre	Open Palestra	ISPA	M	Palestra	Madrid
29-01 Diciembre	C. España 2.ª Categoría	C	M y F	Abasota	Madrid
06-08 Diciembre	C. España S. Autonómicas	—	M y F	Murcia Squash	Murcia
12-15 Diciembre	Masters Ballantine's	A	M y F	Castellana Squash	Madrid
20-22 Diciembre	Copa Rey y Reina	—	M y F	C. Insular Canario	Las Palmas G. C.

A  
B  
I  
B  
A



# LAS MUJERES QUE HAY EN TI

CADA MES EN TU QUIOSCO

Más de uno se quedó con la boca abierta en el I Open Internacional Femenino de Squash, Trofeo BIBA, que se disputó en el club madrileño ABASOTA. Más de uno pensó que el squash que estaba viendo era de otra galaxia y eso se trataba de una exhibición y no de un torneo oficial WISPA. Lo cierto fue que Madrid, después de cinco años sin tener una competición de esta categoría, se llenó de figuras y ellas contagiaron con su espectáculo a un público que supo apreciar su gran técnica y nivel.

El torneo tiene su historia, pues se fraguó en un abrir y cerrar de ojos. Bastaron un par de conversaciones con los representantes de la revista BIBA y María Jesús de Gregorio y Katia García Valdés, directoras de Abasota, para que la comunicación se estableciese. La publicación, que salía al mercado en esos días y que va dirigida fundamentalmente a un público femenino, no podía tener mejor escaparate ni mejor exponente que un torneo de squash. Así se lo hicieron comprender Katia y Chus al patrocinador, que enseguida quedó prendado con el proyecto. Luego, en una comida con la Federación se apuntaron las primeras ideas y el torneo se lanzó hacia adelante con la fuerza que necesitaba.

No había posibilidad de que fuera incluido en el calendario WISPA por varias razones, la principal que en esas fechas se disputaba el Leekes Classic en Cardiff, uno de los más importantes del circuito femenino y que cuenta con las 16 mejores jugadoras del mundo. La segunda, que no había tiempo material para solicitar otra fecha que coincidiera con el lanzamiento de la revista.

Fue igual, en Madrid, atraídas como moscas a la miel, por la cuantía de los premios (un millón de dotación y 200.000 pesetas a la ganadora), acudieron ocho representantes internacionales situadas entre las 100 mejores del mundo, con las australianas Nikke Solan y Sharon Brady, 19 y 24 de la lista mundial, respectivamente, como principales favoritas.

Ni que decir tiene que la respuesta española fue también un éxito, pues en el cuadro estuvieron siete de las 10 mejores hispanas y 12 de las 20. El club ABASOTA respondió como de costumbre y sus niñas se apuntaron en masa. Chus y Katia, las primeras para dar ejemplo.

Después de los esfuerzos de Antonio Romo, director del torneo, y Steve Gallacher, juez árbitro del mismo. Madrid volvía a contar con un evento femenino internacional, después de casi un lustro cuando el Club Castellana fue el punto de encuentro de raquetas tan conocidas entonces como Marine le Moignan, Alison Cummings, Angela Smith y Lucy Soutter, esta última la vencedora en aquella ocasión.

Realizados todos los preparativos, comida de prensa incluida, sólo faltaba que las jugadoras comenzasen a llegar. Esto no sucedió hasta el mismo día 22. Ni que decir tiene que en el club ABASOTA la respiración se cortaba con un hilo, pues había noticias de que los vuelos fallaban por el conflicto bélico en el Golfo Pérsico y que muchos de ellos eran suspendidos. En la tarde del día 22 hicieron acto de presencia varias de las internacionales, las hermanas Senga y Helen MacFie, Solan y Brady, Houtsman, y una inglesa, rubita y peculiar, que debido a su defecto físico —era sordomuda— se ganó el afecto de todos antes de entrar en la pista y luego, una vez mostró su nivel en la jaula, también; su nombre, Rebecca MacRee.

Faltaban algunas de las españolas, entre ellas las



Brady y Solan compartieron los mejores momentos con sus compañeras y don Juan Zurita, Presidente de la

# EN EL TROFEO BIBA

Por Eduardo Garrido

## INTERNACIONAL

# BIBA



# ASH

## FEMENINO

CLUB **abasota**



s con sus  
ederación.

catalanas, pero sobre todo se echaba en falta a las canarias. Finalmente, Elenita Sánchez apareció, con el tiempo justo, y la paz volvió al club. Estaban todas las previstas y la competición lista para comenzar. Ni en las Veinticuatro Horas de Le Mans se había corrido tanto para tener todo a tiempo.

El cuadro había quedado conformado de tal manera que las españolas tendrían un relativo fácil compromiso y que después, una vez establecida la criba, se medirían contra las extranjeras. La ley se cumplió a rajatabla y Marta Garrós, Natalia Meneu, Matxalen Laskibar, Angels Ripoll, Nuria Salvia, Patricia Villa, Elena Sánchez y la escocesa-medio gallega Rose Mary Sutherland superaron la primera ronda.

Enseguida se pudo apreciar que, de todas las hispanas, la que mejor suerte había tenido en el cuadro era la valenciana Natalia Meneu, pues en octavos de final debería medirse contra la argentina residente en Barcelona Marina Zarembo, número 75 del mundo, y en teoría la más débil de todas las extranjeras.

Efectivamente, Meneu, subcampeona del Masters, aprovechó esta inmejorable ocasión para colarse en los cuartos de final como única española, tras batir con gran autoridad a Zarembo por 3-0 (15-7, 15-8 y 15-12). Las demás fueron barridas por las "guiris" de forma apabullantemente lógica. Elena Sánchez luchó, y tuvo algunas oportunidades ante Helen MacFie, pero como el resto de sus compañeras terminó cediendo sin poder arañar un solo juego.

Establecidos los cuartos de final con Meneu de "invitada", empezó a verse en el ABASOTA el mejor squash femenino de los últimos tiempos.

A Natalia le tocó en suerte nada más y nada menos que Nikke Solan, primera favorita, una jugadora que vive en Stuttgart, de golpes recios pero de movimientos muy sincronizados, de extraordinario parecido a la tenista Chris Evert y de gran simpatía.

Solan hizo trizas el sueño de Meneu en poco más de media hora (15-8, 15-0 y 15-3), pero la española seguro que aprendió algo en el combate, sobre todo la facilidad con que su oponente llegaba a la bola y la fuerza que imprimía a la misma.

Más abajo del cuadro, la sordomuda MacRee, que había confesado que venía a ganar el torneo, se deshacía de Senga MacFie por 3-0. Rebecca, que se entrena en Londres con Neil Harvey, tiene un squash de mucha fuerza, con golpes secos y contundentes, pero lo que más destaca de su juego es la fogosidad que pone en la lucha, con el agravante, en este caso, de que no oye la bola, con lo que tiene que estar siempre pendiente de la misma. A pesar de todo siempre fue por delante en el marco y en ciertos momentos le echó algo más que furia. Su partido contra MacFie, para el que escribe esto, el mejor del torneo.

Robin Cooper fue la que menos ruido armó de todas las extranjeras, pero la que tenía el squash más clásico de todas ellas. De pelo rubio, tieso como una mazorca, piel rosa y cara de Benny Hill, Cooper fue la única de las cuatro semifinalistas que cedió un juego en cuartos. Fue contra la holandesa Marjolein Houtsman, componente del equipo subcampeón del mundo, una jugadora demasiado seria en la pista y fuera de ella, y con algunos aires de grandeza que quedaron en el suelo ante la seguridad de Cooper (15-6, 17-15, 11-15 y 17-16).

En el último cuarto, Sharon Brady le ganó el partido



**Marjolein Houtsman, Nikke Solan, Robin Cooper, Rebeca MacRee.**



**Rebeca MacRee.**

a Helen MacFie, la hermana de Senga, pelirroja como ella y una pantera en la pista. A Helen no le salió bien el encuentro ni aun utilizando las zapatillas de su hermana. Brady jugó con ella al escondite, como y cuando quiso, y al final con parciales de 15-5, 15-8 y 17-15 la despidió del torneo. Luego, nada más terminar este partido, Helen buscó dos copas de cerveza para reponer energía, algo muy inglés.

Estábamos en las semifinales, con lo mejor del torneo Solan-MacRee y Cooper-Brady. ¡Qué espectáculo!

Nikke Solan salió a la pista con lo mejor de su ajuar, trenza barroca y ojos pintados. MacRee a lo suyo, a concentrarse en la bola y a dar el susto, pero no lo conseguiría. Después de protagonizar el mejor partido del torneo en cuartos, Rebeca defraudó un tanto contra Solan. Le faltaron velocidad, ganas y entrega. Se enfadó porque las cosas no le salieron bien y Nikke ganó la plaza de finalista con gran facilidad (15-12, 15-10 y 15-5).

Sharon Brady tampoco tuvo demasiadas complicaciones con Cooper, aunque ésta mantuvo algo el suspense en el último juego. Sharon, con un genial toque de volea y sin apenas desgastarse en los peloteos, supo resolver la situación y en 40 minutos puso en el marcador este resultado: 15-13, 15-11 y 15-12

El domingo, con Telemadrid al acecho, Solan y Brady dieron un gran espectáculo en la final, que duró una hora. Brady, aunque con más kilos, estaba menos castigada durante el torneo y fue dominando en los juegos hasta llegar más entera que Solan al último. En éste cometió menos fallos y colocó su volea más veces lejos del alcance de su adversaria, que al final cedió, no sin lucha, por 15-11, 14-17, 15-10, 3-15 y 15-6

Después flores y premios para las ganadoras y regalos en el sorteo para el resto. Un buen colofón para un torneo que quedó grabado no sólo en las cámaras de Telemadrid, sino en la mente de las participantes. El boca a boca, que siempre funciona, será el mejor instrumento para que el próximo año estén en ABASOTA las mejores del mundo. De hecho, las jugadoras que este año participaron serán las mejores embajadoras para que comuniquen a sus compañeras que en Madrid hay un torneo en el que los premios y el trato son muy, pero que muy especiales. Como para dejarles con la boca abierta.



**Steve Gallacher, juez árbitro con las ganadoras.**



**Robin Cooper.**



Principal instalador español con más de 650 realizaciones, entre las cuales se encuentra seguramente su pista preferida

- Asesoramiento para particulares, arquitectos, constructoras, incluyendo proyecto y/o dirección de obra.
- Servicio de post-venta.
- Pistas homologables por la Federación Española de Squash.

### *Racquetball*

Construcciones de pistas de este nuevo deporte

## **COMPAÑIA COMERCIAL MEDITERRANEA, S. A.**

Travesía de Pinzón, 5  
28025 Madrid. Teléf. 91/462 20 00  
Delegación en Barcelona.  
Teléf. 93/313 80 45

Todos los materiales son homologados por la I.S.R.A. (Federación Internacional de Squash).

**REVOCOS: PRODORITE FORMULA «S» (INGLATERRA)**  
**(más de 10.000 pistas en el mundo)**  
**TARIMAS FLOTANTES: JUNCKERS (DINAMARCA)**  
**PAREDES DE VIDRIO: ELLIS PEARSON (INGLATERRA)**

# CIRCUITO BALLANTINE'S: SALVADOR MIRO Y ELENA SANCHEZ FUERON LOS PRIMEROS

Quizás por aquello de que él que da primero da dos veces, el mallorquín Salvador Miró y la canaria Elena Sánchez aprovecharon la ocasión y no dudaron para inscribir su nombre como primeros ganadores de un Campeonato Nacional Ballantine's, en este caso el de Madrid, que tuvo lugar del 8 al 10 de febrero en las instalaciones del popular club ABASOTA.

El Circuito Ballantine's se puso en marcha, como en otras ediciones, a primeros de febrero, cuando el tiempo invita a buscar en las pistas de squash el calor que falta en las calles. Este año en su novena edición cuenta con 25 pruebas.

La primera prueba del circuito fue, como manda siempre en las reglas del Ballantine's, una autonómica, la de Madrid, que en este caso sirvió para inaugurar las magníficas instalaciones del Club de Golf de La Moraleja, un club que no ha querido dejar pasar la oportunidad y se ha apuntado también al Circo Ballantine's porque sus directivos saben que con él llegan los mejores jugadores españoles.

En esta Fase Autonómica resultó vencedor Raúl Ivars, de Abascal, que hizo honor a su condición de mejor jugador de esta territorial al imponerse en la final a Alberto Roca, del Palestra, por 3-1, con parciales de 15-10, 15-11, 5-15 y 15-9.

En semifinales, Ivars había vencido a Jorge Shaw por 3-1 y Roca se hizo paso hasta el último partido tras imponerse a Javier Brea por 3-0.

En la final femenina ganó el título la jugadora vasca Matxalen Laskibar, ahora con licencia de la Madrileña, pues es la nueva entrenadora del Castellana. Laskibar era la número dos en el País Vasco y ahora viene a dar guerra a Madrid, donde será un buen contrapunto para Patricia Villa.

Matxalen se impuso en la final a Elena Sánchez Viñes y ponemos lo de Viñes para diferenciarla de la otra Elena Sánchez, la de Canarias. Los parciales de esta final fueron de 13-15, 15-10, 15-9 y 15-9. Laskibar venció en semifinales a Blanca Nuño por 3-0 y Elena Sánchez Majolero por 3-

Entre exámenes y alguna que otra lesión, esta Fase Autonómica no pudo contar con el concurso de la pequeña y vivaracha Patricia Villa, que bien podría haber animado más esta competición.

Gracias a estas victorias, Ivars y Laskibar se clasificaron automáticamente para disputar el Masters reservado para los ganadores de las Fases Autonómicas y que se disputará en Madrid, en las instalaciones del Club Castellana, al final de la temporada, como cierre y colofón de este Circuito.

Después el Circuito Ballantine's se trasladó al centro de Madrid, concretamente al club Abasota, un club de complejos que mayor éxito ha conseguido últimamente en la capital. Este club ha ampliado sus horizontes con un torneo internacional femenino de gran éxito, el Open BIB.

En el Abasota, como se indica en el comienzo de este artículo, los favoritos no dieron opción, y Salvador Miró y Elena Sánchez salieron de allí con el título bajo el brazo.

Para Miró esta victoria tiene una significación especial. El jugador de la Banca March había estado alejado seis meses de la competición debido a una sanción federativa. Cumplida ésta reapareció en Madrid con la camiseta de su nuevo club, el todopoderoso Abascal, y consiguió la victoria.

Su rival en la final fue el catalán del Squash Barcelona Kiko Martínez, que cayó ante la raqueta insular por 15-12, 15-13 y 15-13 en 40 minutos.

Si la final fue comprometida, no le fueron a la zaga las semifinales, ya



que Miró se tuvo que enfrentar a su rival de siempre, su paisano Miguel Serra, a quien venció por 3-0, mientras que Kiko Martínez hizo lo propio con el egipcio nacionalizado español Nasser Tawfik, del Squash Elche Cyko, por 3-1, este último un gran resultado dado el potencial de Nasser cuando salta a la pista.

En la final femenina Elena Sánchez se impuso a Matxalen Laskibar por 15-10, 15-10, 15-10 y 15-12 en 35 minutos, un buen comienzo para Elena, campeona del Masters pasado que inicia la temporada con fuerza y ganas, y que ha prometido arrasar este año en el que no contará con la pentacampeona de España Lali Valls, retirada ya de la competición.

En semifinales, Elena se deshizo de Miriam Such por 3-0 y Matxalen de su paisana Marta Garrós en el partido más duro del torneo, no en vano se conocen a ciegas, por 3-2.

#### DE MADRID A ARAGON

De Madrid a Aragón en apenas una semana. Del 15 al 17 de febrero, las instalaciones del Club Argualas concentraron a los jugadores aragoneses para disputar la Fase Autonómica de Aragón y dilucidar allí quién sería el representante de esa región en el Masters.

El triunfo fue para Nacho Turrau, que una vez más confirmó su dominio en tierras aragonesas. Venció en la final a Javier González, segundo favorito, por 15-4, 13-15, 15-11 y 15-2. Antes, en las semifinales, Turrau ganó a Antonio Gamarra, mientras que González se imponía a Miguel Capapey. Con esta victoria, Nacho Turrau se clasificaba automáticamente para el Masters autonómico.

Una semana después, cita en el Squash Zaragoza con el Campeonato Nacional y sorpresas a raudales.

Muchas sorpresas porque sería el catalán Ignacio Pérez, un jugador que en la pasada edición consiguió un buen puñado de títulos, el que se llevaría el gato al agua completando un fin de semana de éxitos.

Ignaci partía de número uno y cumplió como tal al vencer al madrileño Alberto Roca en la final por 15-11, 15-11, 13-15, 1-15 y 15-13, un trepidante encuentro que fue el desenlace final de un torneo algo disparatado por sus resultados.

Resulta que el segundo favorito, el catalán Alberto Matalobos, cayó en la primera ronda frente al valenciano Alejandro Gisbert, un jugador en progreso. Tampoco tuvieron suerte los catalanes Alberto Loren y Alberto Torras, en teoría superiores y que cayeron consecutivamente bajo la raqueta de Alberto Roca.

Torras, segundo cabeza de serie, lo hizo en semifinales por 15-11, 13-15, 15-10 y 15-12, y cuentan algunos

aficionados que Albert, tras perder, se negaba a abandonar la pista sin creerse que había perdido el encuentro, mientras Ignaci Pérez alcanzó la final al vencer a Miguel Serra por 15-12, 13-15, 15-9, 13-15 y 15-8.

#### TURNO PARA ASTURIAS-CANTABRIA

A principios de marzo, del 1 al 3, al norte de España, en concreto al Gimnasio Elías de Oviedo, para celebrarse la Fase Autonómica de Asturias-

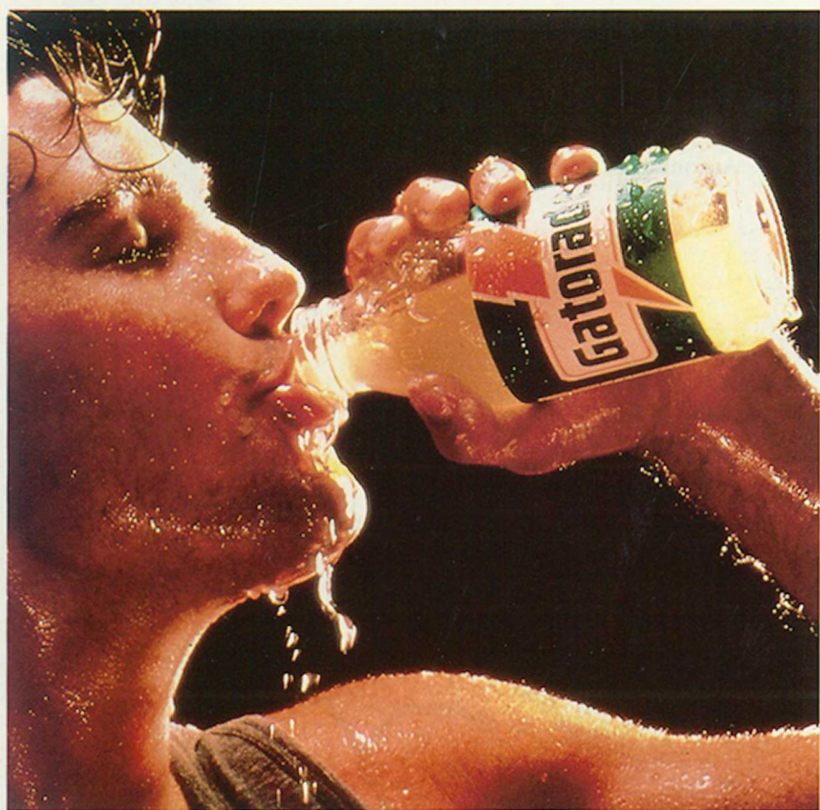
Cantabria. Allí, el vencedor fue Celedonio Ruiz, que se impuso a Luis Ceano por 3-2, tras remontar un 0-2 adverso.

Celedonio Ruiz, que había ganado en las semis a José Ramón Pernia, adquirió en propiedad el billete para el Masters.

#### PROXIMOS TORNEOS:

8-10 marzo. Campeonato Nacional de Asturias-Cantabria (M y F). Club Real Grupo de Cultura Covadonga.  
15-17 de marzo. Fase Autonómica de Murcia (M). Squash Murcia.

# Gatorade. Cuando tu cuerpo tiene sed.



## La sed profunda.

Nadie conoce la sed mejor que quienes practican una actividad deportiva.

Pero la sed que se siente después de un esfuerzo físico, es sólo el síntoma de una sed más profunda: la sed del cuerpo cansado, sofocado y deshidratado.

Sed de líquidos, de sales minerales y de todas las sustancias necesarias para el organismo que se pierden durante el ejercicio intenso.

## La bebida inteligente.

Durante y después del esfuerzo, todas estas sustancias deben ser reincorporadas rápidamente para prevenir problemas como los calambres y golpes de calor.

Gatorade (bebida sin gas) ha sido formulada con esta función. Gracias a las sales minerales



que contiene, favorece una rápida rehidratación, restablece el justo equilibrio hidrosalino y devuelve el tono muscular.

## Los test demostrativos.

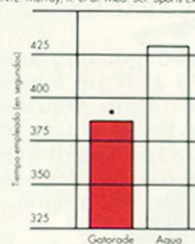
Cualificados investigadores americanos han demostrado la eficacia de

### GATORADE/Efecto sobre el rendimiento.

Tiempo requerido para completar 480 pedaladas con una bicicleta ergométrica. Los 480 pedalados han sido efectuados después de 90 minutos de ejercicio intermitente.

Comparación entre los tiempos empleados consumiendo respectivamente Gatorade y agua.

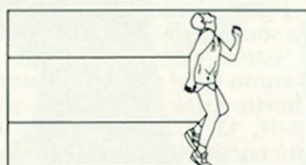
FUENTE: Murray, R. et al. Med. Sci. Sports Exerc., 1987



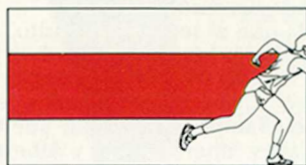
\* El rendimiento consumiendo Gatorade es significativamente mayor.

Gatorade siendo empleado por atletas bajo esfuerzo físico. Los resultados demuestran que Gatorade aumenta la resistencia y capacidad del atleta, permitiéndole obtener un mayor rendimiento de sus propias posibilidades.

### LA VENTAJA DE GATORADE



con agua u otro líquido



con Gatorade

# Vence la sed... y sigue con fuerza.

Gatorade® es distribuido en España, en exclusiva, por **COMERCIAL ELOSUA, S.A.** 900-111 333

## RANKING MASCULINO 1 MARZO 1.ª CATEGORIA

		Puntos	Torneos	P. media
1	A. Adarraga	ISPA		
2	A. Codina	2160	11	196,4
3	I. Pérez	1793	14	128,1
4	S. Miró	1320	11	120
5	A. Torras	970	9	107,8
6	K. Martínez	1252	12	104,3
7	M. Serra	1320	13	101,5
8	A. Matalobos	1272	13	97,8
9	N. Tawfick	724	7	90,5
10	E. Palanca	1229	15	81,9
11	A. Loren	1124	14	80,3
12	C. Benítez	926	13	71,2
13	A. Riera	740	11	67,3
14	A. Roca	741	13	57
15	M. Pérez	672	12	56
16	C. Fisac	547	10	54,7
17	F. Sánchez	450	9	50
18	R. Ivars	722	15	48,1
19	A. López	378	7	47,2
20	A. Gisbert	376	5	47
21	A. Llosa	343	8	42,9
22	S. Nieto	378	9	42
23	C. Mesonero Romano	335	8	41,9
24	J. Brea	555	14	39,6
25	V. Monserrat	303	8	37,9
26	E. Riera	333	9	37
27	L. Fernández Oro	292	5	36,5
28	P. Amorós	283	5	35,4
29	S. Altarriba	315	9	35
30	I. Turrau	483	14	34,5

Madrid, 1 marzo 1991

## RANKING FEMENINO 1 MARZO 1.ª CATEGORIA

		Puntos	Torneos	P. media
1	Elena Sánchez	1162	8	145,3
2	Lali Valls	660	4	132
3	Natalia Meneu	558	5	111,6
4	Nuria Salvia	789	8	98,6
5	Angels Torras	537	7	76,7
6	Lidia Pena	525	7	75
7	Marta Garros	744	11	67,6
8	Angels Ripoll	534	8	66,8
9	Matzalen Laskibar	656	10	65,6
10	Patricia Villa	447	8	55,9
11	Ana Collado	256	4	51,2
12	Asunción Zamora	227	4	45,4
13	Natalia Bach	220	3	44
14	Miriam Such	217	5	43,4
15	Alicia de la Cuesta	177	5	35,4
16	Marta Torruella	197	6	32,8
17	Izascum Uriarte	260	8	32,5
18	María Sáez	121	5	24,2
19	Vanessa Esteban	110	2	22
20	Blanca Cobos	101	5	20,2

Madrid, 1 marzo 1991

## RANKING MASCULINO 1 MARZO 2.ª CATEGORIA

		Puntos	Torneos	P. media
1	A. G. de Castro	335	10	33,5
2	J. Sánchez	263	6	32,9
3	R. Fociños	247	5	30,8
4	J. Shaw	308	10	30,8
5	P. Ossman	301	11	27,4
6	J. Llompar	213	6	26,6
7	P. Riviere	191	1	23,9
8	C. Navarro	190	3	23,7
9	I. López Sagredo	183	7	22,9
10	J. Zafra	182	3	22,7
11	M. Chantada	173	5	21,6
12	J. Souto	171	4	21,3
13	J. Gutiérrez	170	5	21,3
14	A. Antunell	170	4	21,3
15	H. Aguirreche	166	6	20,7
16	N. Moreno	281	14	20,1
17	R. Cabanes	151	6	18,9
18	J. Vázquez	141	4	17,6
19	J. López	134	7	16,7
20	A. Rider	130	3	16,2
21	L. Vispe	110	3	13,7
22	G. G. Cambon	108	3	13,5
23	J. L. Ivars	100	4	12,5
24	Richy	90	1	11,3
25	M. Rossi	90	1	11,3
26	J. Rivera	86	5	10,8
27	J. C. Balaguer	83	2	10,3
28	M. Loureiro	76	3	9,4
29	G. Goertz	40	1	5
30	E. Muñoz	27	1	3,4

Madrid, 1 marzo 1991

## RANKING FEMENINO 1 MARZO 2.ª CATEGORIA

		Puntos	Torneos	P. media
1	Silvia Valdés	82	2	16,4
2	Noemi Fernández	73	2	14,6
3	Pilar Alvarez	97	7	13,9
4	C. Villar	68	2	13,6
5	G. Gómez	66	1	13,2
6	G. Gallart	58	2	11,5
7	B. Cerezo	55	2	10,9
8	A. Txoperena	50	1	10
9	M. Giner	33	1	6,6
10	A. Vilar	32	1	6,4
11	J. López	30	1	6
12	A. Gómez	30	1	6
13	E. Alonso	30	1	6
14	S. Rodríguez	30	1	6
15	M. Mayorga	30	1	6
16	M. Calabozo	28	2	5,5
17	C. García	23	1	4,6
18	Elena Sánchez Viñes	23	1	4,6
19	C. Navarro	20	1	4

Madrid, 1 marzo 1991

## RANKING ISPA AL 28-FEB-91

Jugador	País	Jugados	Clasificación
JANSHER KHAN	PAKISTAN	16	1
CHRIS ROBERTSON	AUSTRALIA	14	2
CHRIS DITTMAR	AUSTRALIA	15	3
JAHANGIR KHAN	PAKISTAN	11	4
RODNEY MARTIN	AUSTRALIA	15	5
BRETT MARTIN	AUSTRALIA	15	6
TRISTAN NANCARROW	AUSTRALIA	12	7
MIR ZAMAN GUL	PAKISTAN	14	8
MARK MACLEAN	SCOTLAND	10	9
SAMI ELOPURO	FINLAND	10	10
ROSS NORMAN	NEW ZEALAND	11	11
DEL HARRIS	ENGLAND	13	12
ADRIAN DAVIES	WALES	11	13
BRYAN BEESON	ENGLAND	11	14
RODNEY EYLES	AUSTRALIA	10	15
STUART HAILSTONE	SCOTLAND	10	16
CHRIS WALKER	ENGLAND	9	17
JAMIE HIOKOX	CANADA	15	18
UMAR HAYAT KHAN	PAKISTAN	10	19
SABIR BUTT	CANADA	12	20
PHIL KENYON	ENGLAND	12	21
PAUL CARTER	ENGLAND	11	22
PETER MARSHALL	ENGLAND	10	23
JASON NICOLLE	ENGLAND	12	24
PHILIP WHITLOCK	ENGLAND	13	25
AUSTIN ADARRAGA	SPAIN	14	26
DANIEL MEDDINGS	ENGLAND	14	27
FREDRIK JOHNSON	SWEDEN	111	28
ROBERT OWEN	ENGLAND	13	29
ANDERS WAHLSTEDT	SWEDEN	10	30
PENTTI PEKKANEN	FINLAND	11	31
HANSI WIENS	FED. REP. GERMANY	10	32
MARK CAIRNS	ENGLAND	13	33
RORY WATT	NEW ZEALAND	18	34
PAUL GREGORY	ENGLAND	10	35
SOHEIL QAISER	PAKISTAN	14	36
SIMON PARKE	ENGLAND	6	37
JOHN RANSOME	ENGLAND	10	38
GLEN WILSON	NEW ZEALAND	14	39
ANTHONY HILL	AUSTRALIA	14	40
GEOFF WILLIAMS	ENGLAND	10	41
ROBERT GRAHAM	ENGLAND	10	42
ADAM SCHREIBER	AUSTRALIA	7	43
STEPHEN VOCETTI	AUSTRALIA	10	44
STEPHEN MEADS	ENGLAND	10	45
MARKO PULLI	FINLAND	12	46
HIDDY JAHAN	ENGLAND	8	47
BRETT NEWTON	AUSTRALIA	15	48
COLIN KEITH	SCOTLAND	6	49
MARK ROBERDS	AUSTRALIA	12	50
ZARAK JAHAN KHAN	PAKISTAN	10	51
JULIEN BONETAT	FRANCE	11	52
COLIN PAYNE	ENGLAND	11	53
DARREN WEBB	ENGLAND	9	54
ABDUL FAHEEM KHAN	Hong Kong	8	55
MARK CARLYON	AUSTRALIA	6	56

**Si le gusta el Squash o el Padel**

**Lea *Rackets***

**Se enterará**

A black and white photograph of two men running on a track. The man on the left is wearing a white hoodie with dark horizontal stripes and dark pants. The man on the right is wearing a dark and light-colored tracksuit. Their shadows are cast long and dark on the ground in front of them.

**LA MARCA RÉCORD  
EN TODOS LOS CAMPOS**



**BOOMERANG**

The El Corte Inglés logo, which is the brand name written in a white, cursive script font inside a black pennant shape pointing to the right.

*El Corte Inglés*

**Planta de Deportes**



## VUELVE EL CIRCUITO BALLANTINE'S CON SU NOVENA EDICION

Veinticinco pruebas componen este año el Circuito Ballantine's de Squash, una competición copatrocinada por El Corte Inglés y Coca-Cola, que en esta novena edición volverá a visitar un gran número de ciudades y clubes por toda la geografía española.

Un año más, el Circuito Ballantine's continúa siendo el que mayor número de torneos reúne en el calendario de la Federación Española de Squash. Esta vez cuenta de nuevo con 25, que alcanzarán a todas las autonomías, a 18 ciudades y a 24 clubes. Tendrá 13 Fases Autonómicas, cinco de ellas con cuadro femenino a las que tienen acceso los jugadores con licencia de la respectiva región y 10 Campeonatos Nacionales, con otras siete pruebas femeninas, abiertos a todos los jugadores españoles.

De este calendario destaca por su importancia, el Campeonato de España Absoluto, que se disputará en el Club Palestra de Madrid, del 26 al 28 de abril, y el Masters, que se celebrará en el Squash Club Castellana, también de Madrid, del 12 al 15 de diciembre, y que servirá para poner el broche final al Circuito.

Este Torneo de los Maestros estará formado por dos competiciones, ésta es la novedad de esta novena edición. Una de ellas será el Masters Autonómico, con participación exclusivamente masculina y en el que participarán los 13 vencedores de las Fases Autonómicas y un Masters reservado únicamente para los ocho jugadores y jugadoras mejor clasificados en el Ranking Ballantine's entre los que se incluye a los campeones de España y del Masters de la pasada edición.

En cuanto al apartado económico, el Circuito ha vuelto a superar su dotación, que este año es de trece millones de pesetas, entre premios y ayudas a los jugadores en sus desplazamientos.

# CLASIFICACION MUNDIAL FEMENINA AL 27-FEB-91

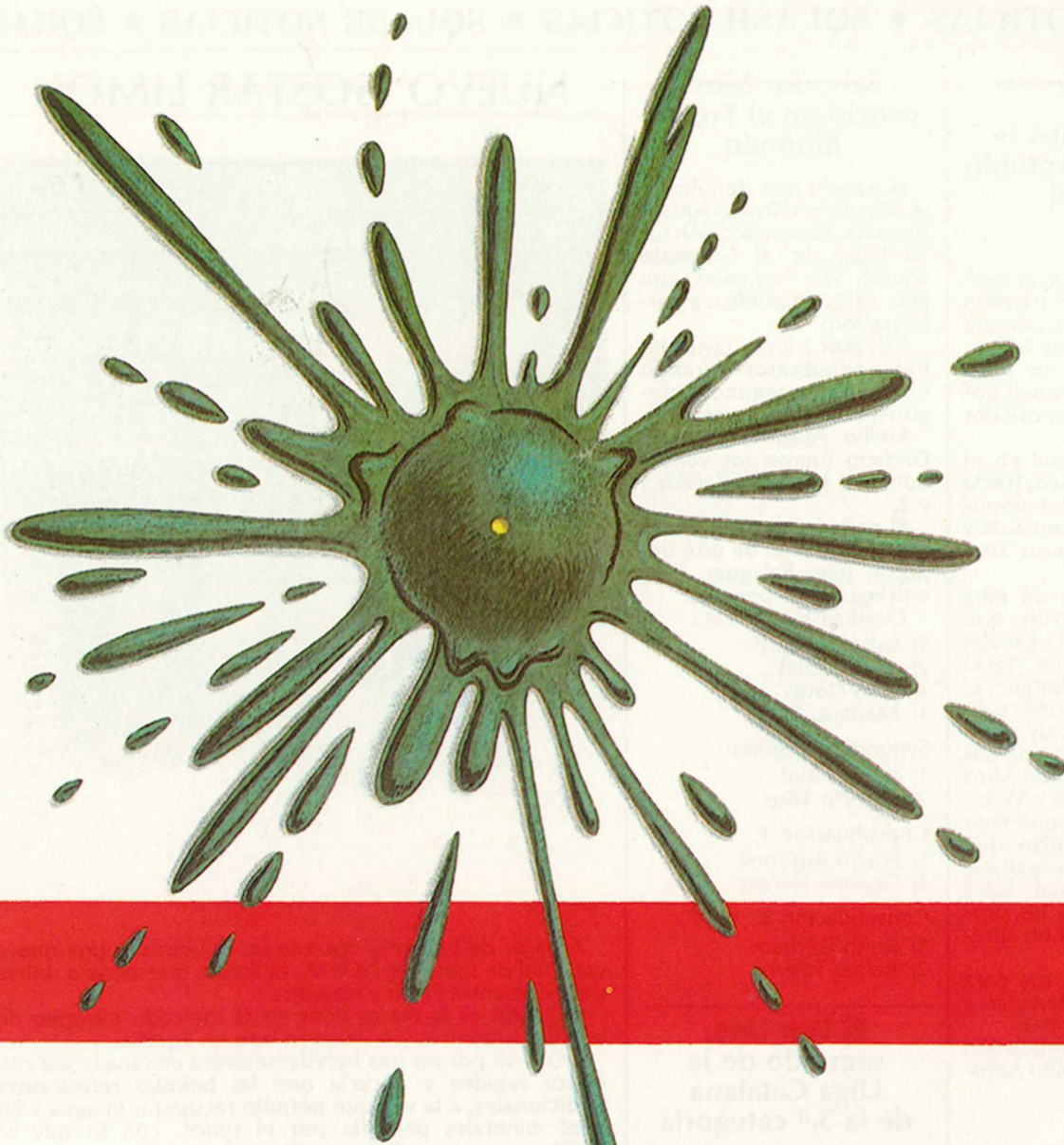
Nombre	Total Ptas.	Ranking	Pais
SUSAN DEVOY	16.120	1	N. ZEALAND
LISA OPIE	7.280	2	ENGLAND
ROBYN LAMBOURNE	8.165	3	AUSTRALIA
MARTINE LE MOIGNAN	6.25	4	ENGLAND
DANIELLE DRADY	7.232	5	AUSTRALIA
LIZ IRVING	7.155	6	ENGLAND
SUZANNE HORNER	4.932	7	AUSTRALIA
NICHELLE MARTIN	7.630	8	ENGLAND
SARAH FITZGERALD	5.745	9	AUSTRALIA
ALISON CUMMINGS	5.327	10	ENGLAND
FIONA GEAVES	4.652	11	IRELAND
REBECCA BEST	4.180	12	ENGLAND
LUCY SOUTTER	2.942	13	ENGLAND
LUCY WRIGHT	2.622	14	ENGLAND
JOANNE WILLIAMS	2.450	15	N. ZEALAND
SABINE SCHONE	3.410	16	GERMANY
BABETTE HOOGENDOORN	2.897	17	NETHERLANDS
HEATHER WALLACE	2.060	18	CANADA
DONA M. NEWTON	2.167	19	N. ZEALAND
NIKKE SOLAN	2.832	20	AUSTRALIA
TUULA MYLLYNIEMI	1.870	21	FINLAND
SHARON BRADEY	2.230	22	AUSTRALIA
CLAIRE MITCH	2.055	23	ENGLAND
NINA TAIMIAHO	1.365	24	FINLAND
CASSANDRA JACKMAN	1.646	25	ENGLAND
GRZENIA DANIELA	1.810	26	GERMANY
EVA SVENBY	1.400	27	SWEDEN
DAWN OLSEN	1.352	28	HONG KONG
MARJOLEIN HOUTSMA	1.815	29	NETHERLANDS
MARIE J. PEARSON	1.220	30	N. ZEALAND
DEMOR HOLLERAN	1.095	31	USA
JANE MARTIN	1.050	32	ENGLAND
ORAWAN CHOESAWAT	1.044	33	GERMANY
MINNA T. SINERVO	1.032	34	ENGLAND
BRONA CONWAY	955	35	ENGLAND
REBECCA C. MACREE	915	36	NETHERLANDS
JOANNE SMITH	825	37	ENGLAND
ALICIA MCCONNELL	010	38	ENGLAND
SAMANTHA LANGLEY	807	39	HONG KONG
BEATE MUELLER	780	40	AUSTRALIA
JEANNINE LEATHERBARROW	719	41	N. ZEALAND
DENISE SOMMERS	652	42	ENGLAND
NICOLE MACFIE	577	43	NETHERLANDS
SENGA MACCLIFFE	570	44	ENGLAND
CATHERINE RADCLIFFE	550	45	HONG KONG
ROBYN M. COOPER	550	46	AUSTRALIA
PHILLIPA BEAMS	515	47	N. ZEALAND
CAROLYN METT	480	48	ENGLAND
LYNORA HATI	390	49	N. ZEALAND
MIA MARKKANEN	365	50	FINLAND
KAREN REDFERN	350	51	BRAZIL
BRITTA GODE	330	52	GERMANY
ANNETTE OWEN		53	N. ZEALAND
PEACH GRANDIGE		54	HONG KONG

## CALENDARIO FEMENINO DE SQUASH

Empieza	Acaba	Torneo	Ciudad	País	Cuadro
02-ABR-91	07-ABR-91	FRENCH OPEN	CROISSY B'BORG	FRANCE	32
16-ABR-91	22-ABR-91	THE HI-TEC BRITISH OPEN	LONDON	ENGLAND	32
26-ABR-91	29-ABR-91	LOMBARDIA OPEN	CASTELLANZA	ITALY	16
01-MAY-91	04-MAY-91	EUROPEAN TEAM CHAMPS	SELSENKIRCHEN	GERMANY	0
08-MAY-91	12-MAY-91	CROCODOR INTERNATIONAL	SERVIAN	FRANCE	32
11-MAY-91	12-MAY-91	STH. INTL. RUHR CUP	BOCHUM	GERMANY	16
14-MAY-91	18-MAY-91	ITALIAN OPEN	PARMA	ITALY	32
14-JUN-91	16-JUN-91	SAN FRANCISCO OPEN	SAN FRANCISCO	USA	16
21-JUN-91	23-JUN-91	LOS ANGELES OPEN	LOS ANGELES	USA	16
26-JUN-91	30-JUN-91	OPEN CIUDAD DE OVIEDO		SPAIN	32
28-JUN-91	30-JUN-91	SANTA BARBARA OPEN	SANTA BARBARA	USA	16
05-JUL-91	07-JUL-91	VAIL OPEN	VAIL, COLORADA	USA	16
05-JUL-91	07-JUL-91	PRO CUP RAVENSBERG	RAVENSBERG	GERMANY	16
09-JUL-91	11-JUL-91	OKLAHOMA CITY OPEN	OKLAHOMA	USA	16
10-JUL-91	14-JUL-91	MEDELLIN OPEN	MEDELLIN	COLOMBIA	16
13-JUL-91	14-JUL-91	SAN ANTONIO OPEN	SAN ANTONIO	USA	16
17-JUL-91	21-JUL-91	ROYAN OPEN	ROYAN	FRANCE	16
17-JUL-91	19-JUL-91	DALLAS OPEN	DALLAS	USA	16
17-JUL-91	21-JUL-91	COLOMBIA OPEN	BOGOTA	COLOMBIA	16
24-JUL-91	28-JUL-91	CHILE OPEN	SANTIAGO	CHILE	16
30-JUL-91	04-AG-91	WORLD OPEN	ADELAIDE	AUSTRALIA	32
30-JUL-91	03-AG-91	PARAGUAY OPEN	ASUNCION	PARAGUAY	16
07-AG-91	11-AG-91	SAO PAULO OPEN	SAO PAULO	BRAZIL	16
13-AG-91	18-AG-91	NEW ZEALAND OPEN	TBC	NEW ZEALAND	32
14-AG-91	18-AG-91	RIO OPEN	RIO DE JANEIRO	BRAZIL	16
19-AG-91	24-AG-91	SINGAPORE OPEN	SINGAPORE	SINGAPORE	32
24-AG-91	28-AG-91	JAMAICA OPEN	JAMAICA	JAMAICA	16
27-AG-91	31-AG-91	MALAYSIAN OPEN	KUALA LUMPUR	MALAYSIA	0
31-AG-91	02-SEP-91	FLORIDA STATE OPEN		USA	16
03-SEP-91	08-SEP-91	HONG KONG OPEN	HONG KONG	HONG KONG	0
07-SEP-91	08-SEP-91	ATLANTA OPEN	ATLANTA	USA	16
11-SEP-91	16-SEP-91	CAA PAKISTAN OPEN	TBC	PAKISTAN	32
17-SEP-91	20-SEP-91	WASHINGTON (DC) OPEN	WASHINGTON DC	USA	16
19-SEP-91	23-SEP-91	PRESIDENT'S GOLD CUP	TBC	PAKISTAN	32
24-SEP-91	27-SEP-91	CYNWYD CUP	PHILADELPHIA	USA	16
25-SEP-91	29-SEP-91	HELIOPOLIS OPEN	CAIRO	EGYPT	32
26-SEP-91	29-SEP-91	HI-TEC CURZONS OPEN	TORONTO	CANADA	32
30-SEP-91	04-OCT-91	ROMA INTERNATIONAL	ROME	ITALY	32
01-OCT-91	04-OCT-91	PITTSBURGH OPEN	PITTSBURGH	USA	16
02-OCT-91	05-NOV-91	BERMUDA OPEN	BERMUDA	BERMUDA	16
09-OCT-91	13-OCT-91	STRETCH CHALLENGE	VANCOUVER	CANADA	32
15-OCT-91	19-OCT-91	US OPEN	NEW YORK	USA	32
23-OCT-91	27-OCT-91	UNITEL CANADIAN OPEN	TORONTO	CANADA	32
05-NOV-91	10-NOV-91	KIELER OPEN	KIEL	GERMANY	32
06-NOV-91	10-NOV-91	DUTCH OPEN	TBC	HOLLAND	0
06-NOV-91	10-NOV-91	PHILLIPS OPEN	MADRID	SPAINA	32
12-NOV-91	17-NOV-91	WORLD TEAM CHAMPS	ESPOO	FINLAND	64
13-NOV-91	17-NOV-91	CYCKO OPEN	ELCHE	SPAIN	32
28-NOV-91	01-DEC-91	OPEN PALESTRA	MADRID	SPAIN	32
28-NOV-91	02-DEC-91	PIA MASTERS	KARACHI	PAKISTAN	32
02-DEC-91	08-DEC-91	GRAND PRIX FINAL	TBC	TBC	0
04-DEC-91	08-DEC-91	UNISOFT REFLEX MERKSEN OPEN	MERKSEM	BELGIUM	32
04-DEC-91	09-DEC-91	AGFA WORLD CUP	DUBAI	DUBAI	32
30-OCT-91	03-NOV-91	CTO. ESPAÑA POR EQUIPOS		ESPAÑA	



**¡ATENCIÓN!**



# **BALANCE EN ACCIÓN**

(QUEREMOS QUE GANES)

---

BALANCE SQUASH RACKETS - HOMERO, 11 bis, entlo. 1.<sup>a</sup>. 08023 BARCELONA  
Telef. (93) 237 26 79 - 217 22 17 - Fax (93) 238 24 98

Squash/Trofeo Binomio

**Salvador Miró se "vengó" de Antonio Autonell**

Salvador Miró fue el vencedor absoluto del I Trofeo Binomio de Squash, primera prueba del Circuito Balear, tras derrotar en un duro partido a Toni Autonell por un apretado 3 a 2 en casi dos horas de juego.

La final, disputada en el Squash San Francisco, fue la revancha del master disputado hace breves semanas y en el que se impuso Toni Autonell.

El partido comenzó muy mal para Salvador Miró, que vio cómo su rival le ganaba los dos primeros sets, 15-13 y 15-12. Sin embargo, el esfuerzo que tuvo que realizar Autonell fue muy notable, cosa que pagó en los dos siguientes, donde Miró se impuso por 15-8 y 15-9.

Todo quedaba pendiente del quinto y definitivo, que fue realmente muy luchado por ambos. Al final, Salva Miró hizo buenos los pronósticos y ganó por un apretado 17-15.

El tercer puesto fue para Juan Covas tras derrotar a Mariano Rossi por 3-1.

La final de consolidación fue ganada por Emilio Autonell.

**Salvador Miró venció en el Trofeo Binomio**

El pasado mes de febrero se disputó el I Trofeo Squash Binomio. La competición tuvo lugar en el Gimnasio Squash San Francisco, con gran éxito de público y participación.

Salvador Miró y Javier Piñol se adjudicaron el triunfo en primera y segunda categoría, respectivamente.

Emilio Autonell y Keith Derham fueron los vencedores de la consolidación 1 y 2.

El presidente de la Federación Regional de este deporte, Juan Balaguer, hizo entrega de los premios.

Clasificación 1.ª cat.:

- 1) Salvador Miró
- 2) A. Autonell
- 3) Juan Covas
- 4) Mariano Rossi

Segunda Categoría:

- 1) Javier Piñol
- 2) Alberto Tous

Consolidación 1:

- 1) Emilio Autonell
- 2) Graeme Harvey

Consolidación 2:

- 1) Keith Derham
- 2) Rafael Talens

**El Top Line, segundo de la Lliga Catalana de la 3.ª categoría**

LLEIDA.—El Top Line, equipo perteneciente al Squash Peralta de Lleida, está en segunda posición de la clasificación del grupo Tarragona-Lleida de la Lliga Catalana de Tercera categoría. Este conjunto tiene 27 puntos en 7 partidos jugados, mientras el primer clasificado, el Euro Sports de La Pineda de Salou, tiene 32 puntos, pero con un partido más.

El tercer puesto es para el Let Club de Reus, con 13 puntos en 6 encuentros. Otro equipo del Peralta, el Auto Stereo, es cuarto con 9 puntos en 7 partidos. Quinto es el Olympus 2 de Lleida con 7 encuentros jugados y 7 partidos. El último clasificado es el Tennis Park del Tarragona, con 5 puntos.

**NUEVO ISOSTAR LIMON**



A partir de este mes aparece en el mercado una nueva variedad de sabor de ISOSTAR, el limón, que viene a unirse a los existentes Fresh y Naranja.

ISOSTAR es la marca líder en el mercado europeo de bebidas isotónicas y la número uno en España.

ISOSTAR por ser una bebida isotónica elimina la sed con mayor rapidez y eficacia que las bebidas refrescantes tradicionales, a la vez que permite recuperar el agua y las sales minerales perdidas por el sudor, con lo que se consigue una inmediata asimilación.

El nuevo sabor, como los anteriores, no engorda porque sólo aporta 29 calorías (menos que otras bebidas refrescantes) al igual que resto de su familia y sus ingredientes son totalmente naturales.

**Triunfo de Jesús Souto en el Torneo Artai de squash**

Jesús Souto, del Spagat de Santiago de Compostela, se proclamó vencedor del II Torneo Artai de Squash, que se disputó durante el mes de febrero en Monforte. Souto se impuso en la final, que estuvo muy competitiva, a su compañero de equipo, Quique Silva, por un apretado 3-2. En semifi-

nales Souto había vencido a Tito Valdés, también del Spagat santiagoés, por un claro 3-0, en tanto que Silva se impuso a Nacho, del Nacho Sport, por un ajustado 3-2. En categoría femenina se impuso la favorita, Alicia de la Cuesta, que venció en la final a Pilar Domínguez.

**Buen debut de Squash Lleida en la Lliga Catalana**

LLEIDA.—Squash Lleida debutó con victoria en la Lliga Catalana de Primera. Como local recibió al Squash Diagonal de Barcelona al que derrotó por 4-1.

Los puntos leídos se los anotaron Patrick Ossmann, ante J. Sitges, por 3-1; E. Falcón ante C. Elías, por 3-0; E. Anson ante A. Mazur por 3-0, y A. Climent ante C. Martínez, por 3-0. El único punto del equipo barcelonés lo obtuvo J. Mirangels, que se impuso a Albert Durdis por 1-3.



THE GIN OF ENGLAND



Pide lo bueno.

# EN EL III CIRCUITO BEEFEATER... FONTAN Y ARENZANA DOMINARON, COSTAGLIOLA ARRASO

Por M. A.

El III Circuito Beefeater tuvo en los madrileños Juan Fontán y Javier Arenzana a su pareja del año. Estos dos jóvenes, de juego agresivo y conjunto, que llevaron a sus vitrinas cuatro títulos, incluidos dos de los torneos con más prestigio de la temporada, el Campeonato de España Absoluto y el Masters Beefeater. Sin duda 1990 fue un buen año para ellos, aunque en 1991 han prometido superarse. Si lo consiguen terminarán por aburrir a sus rivales.

Cuando hace dos años, en el Club Pineda de Sevilla, Fontán y Arenzana lograban su primer título de España —segundo para Javier que ya lo había logrado en 1985 con Mauricio Sartorius— muchos pensaron que estos dos madrileños tendrían cuerda para rato y juego para mucho.

Poco se equivocaron los que aventuraron esta idea, porque si alguien ha dominado el pádel español han sido estos dos jugadores del Club Puerta de Hierro, que empezaron la temporada con victoria y la cerraron con igual signo.

Este III Circuito comenzó con mal presagio. Corría el mes de abril y ya se sabe lo que dice el refrán: "en abril, aguas mil". El famoso dicho se hizo realidad en el Club de Tenis Dos Mares en La Manga del Mar Menor de Murcia, porque la competición tuvo que suspenderse en la ronda de cuartos de final por imposibilidad de continuar por el mal tiempo reinante.

Ya en pleno mes de mayo, el temporal amainó y en el Open de Andalucía la pareja madrileña conseguía su primer galardón al imponerse en la final disputada en el Club Pineda de Sevilla a Torcuato Luca de Tena y Arturo Jiménez.

Aunque fue bien venido, este título traería a los madrileños un mal desenlace, pues durante unos entrenamientos en Pineda Javier Arenzana sufrió una lesión en uno de sus meniscos, por lo que tuvo que pasar por el quirófano y estar apartado durante tres torneos.

Juan Fontán buscó entonces pareja con un jugador tan sólido como Arturo Jiménez y con él se formó un dúo tan sólido como el anterior. La prueba es que en la final del Open de Cataluña, en el Club de Tenis Diagonal, Fontán y Jiménez daban cuenta de la considerada segunda pareja del

país, la formada por los catalanes Joaquín Not y Pedro Vernis.

De Barcelona a Ibiza. En el Open de Baleares se hizo bueno el pronóstico y serían precisamente Not y Vernis los ganadores del Open de Baleares, disputado en el Hotel Playa D'en Bosa. Los subcampeones fueron Carlos Jiménez y Alvaro Obando.

Al mes siguiente, en tierras gallegas, Juan Fontán volvía al ataque, esta vez junto con un jugador con poca experiencia pero gran futuro como se demostraría a lo largo de la temporada, Oscar Inglés. Juntos se hicieron dueños y señores del Open de Galicia, prueba que tuvo lugar en el Club de Campo de Vigo.

A partir de aquí se inició un paréntesis en lo que se refiere a victorias de signo español. Con la llegada del buen tiempo, los mejores jugadores del mundo, es decir los argentinos, hicieron acto de presencia en las pistas españolas y prácticamente se adueñaron de la competición.

Alvarez Clementi y Laisgues completaron tres torneos con victoria: Open Internacional de Madrid, venciendo a Fontán y a un Arenzana ya recuperado, y Open del País Vasco, reiterando su dominio sobre la pareja madrileña en la final. Además contribuyeron decisivamente para que Argentina se impusiera a España por 4-1 en hombres en el tradicional Open Internacional que se disputó entre estos dos últimos torneos y que tuvo lugar, como siempre, en el Club de Golf de La Moraleja en Madrid.

Este "culebrón" argentino continuó hasta el Open de Verano en el Vista Hermosa Club de Golf en el Puerto de Santa María, donde los criollos Maquirriain y Gatiker volvían a poner de manifiesto la superioridad de su pádel ante Fontán y Arenzana.

Pasado este "sarampión argentino", la normalidad volvió al seno del pádel español. Es decir, con un Arenzana totalmente recuperado, Juan y Javier volvieron a imponer su ley en el territorio español.

Suya fue la victoria en el Open de Madrid en el Príncipe Sports ante Not y Vernis, y allá por el mes de octubre suya fue la corona nacional absoluta, segunda formando pareja, al vencer en el Club Bonasport de Barcelona a los omnipresentes Joaquín y Pedro.

También gracias a su colaboración,

el Real Club Puerta de Hierro logró revalidar su título de Campeón de España en el torneo disputado en el Club de Tenis Chamartín de Madrid, competición en la que también este mismo equipo logró el título en categoría femenina. Los subcampeones fueron Bonasport, en hombres, y Club de Golf La Moraleja, en féminas.

El Masters Beefeater cerró una vez más el calendario oficial. Esta vez tuvo lugar en las magníficas instalaciones del Club Jolaseta, en Getxo, Vizcaya. Allí, entre los mejores especialistas del pádel español, Fontán y Arenzana conseguían su segundo título en este torneo, aunque en esta ocasión a duras penas, pues en la final Not y Vernis vendieron muy cara su derrota.

Si la competición masculina tuvo dos claros dominadores, en la femenina destacó con luz propia la figura de la argentina Adriana Costagliola, actual entrenadora del Príncipe Sports de Madrid.

Adriana, con un juego tan espectacular como eficaz, más que barrer en el Circuito Beefeater, ha machacado, ha arrasado. Como prueba sirva este dato: ha ganado ocho títulos, todos los que ha jugado, dos haciendo pareja con María Belloni (Open de Andalucía y Madrid), otros dos con Liliana Patrón (Open Internacional y del País Vasco) y el resto (Open de Cataluña, Baleares, Galicia y de Verano) con su inseparable Cecilia Bacigalupo. Más regularidad, imposible.

La presencia de Adriana en el Circuito constituyó una pesadilla para las jugadoras españolas, que se tuvieron que resignar siempre con llegar a la final y ver cómo la argentina levantaba luego el trofeo de campeona. En este apartado, en el de las subcampeonas, la historia estuvo muy repartida y no se puede hablar de una pareja segunda en esta edición.

Si se puede destacar en cambio la actuación de Rocío Fernández Cid, que primero con María Silvela y luego con María Wakoning se apuntó el campeonato de España absoluto y después el Masters. Rocío y María Silvela, además, consiguieron en 1990 su quinto título de campeonas de España, un récord que será difícil de igualar en el futuro.

Después de este repaso a lo que fue el III Circuito Beefeater, 1990 se

presenta con gran expectación, porque en categoría masculina, a pesar del dominio de Fontán y Arenzana, han surgido otros nombres que a poco que se lo propongan pueden dar la sorpresa. Aparte de Vernis y Not, que poco a poco han conseguido un nivel de juego muy similar al de los madrileños, existen otros cuyo padel es también de alto nivel.

Nombres como Oscar Inglés, Alvaro Ovando, Jorge Barrie, Fernando García Rudilla y Rafael Lozano pueden dar alegría al Circuito si además continúan en activo raquetas con la experiencia de los hermanos Arturo y Carlos Jiménez, Torcuato Luca de Tena, Segimón y Joaquín Almasqué.

Por otra parte, se hace cada vez más notable el paso de jugadores de tenis al padel, caso de los hermanos Rudilla, José López Maeso, Edison Mandarino, José Luis de la Guardia, con lo que este deporte se beneficia de la técnica de éstos para aumentar aún más el vivaz ritmo de juego.

Por abajo, empezando, empujan parejas como los vitorianos hermanos Churruca y toda una pléyade de jugadores andaluces, especialmente de Marbella, cuna y ahora cantera de grandes valores.

En féminas, habrá pocas sorpresas, aunque en 1990 jugadoras como Catalina García, María Fernández Honoria, Susana Pérez Jainaga y Blanca Ponce de León han mostrado en esa campaña sus grandes cualidades para codearse con las ya consagradas en el Circuito.

En este apartado se aventura además un año más competido, más abierto, con mayor variación de nombres en los puestos de ganadores, ya que, si se confirma, serán menos los argentinos que participarán en el Circuito. 1991 puede ser también el año del despégue del padel a nivel internacional si el Campeonato de Europa se confirma, Un buen año, sin duda.

El Campeonato de España Absoluto y el Masters Beefeater, las dos pruebas más importantes del calendario de 1991, tendrán a Barcelona y Madrid como sedes respectivas de estas dos competiciones. En el caso de la Ciudad Condal, el club Can Melich es el escenario elegido. Las fechas, del 11 al 13 de octubre; mientras que el Club de Tenis Chamartín albergará el último torneo del año, del 15 al 17 de noviembre.

En cuanto al Circuito Beefeater, se cumple esta temporada la tercera edición. La experiencia acumulada en estos años hace de este circuito el más importante de los que se disputan, en parte por el equipo técnico y humano que trabaja en él durante los trescientos sesenta y cinco días del año.

# BARCELONA Y MADRID SE LLEVAN LAS PRUEBAS GRANDES

Por M.A.

Esta vez contará con 11 pruebas, de tal manera que abrirá y cerrará la campaña. El Beefeater Internacional en el Marbella Paddle (del 28 al 31 de marzo) será el primero en salir disparado, una vez en verde el semáforo competitivo, y el Masters en el ya mencionado C. T. Chamartín será como siempre el broche final.

El Open Internacional es noticia porque, por primera vez, sale de su recinto geográfico tradicional, es decir de Madrid, y en concreto de las cuidadas pistas del Club de Golf La Moraleja, para asentarse este año en Marbella y aprovechar las fechas para refundirse con el antiguo Open de Semana Santa. Una idea que a buen seguro dará sus frutos, debido a la gran afición al padel que se respira en esa parte de Andalucía y a las festividades, que harán posible una gran participación y expectación. Si a esto se une una buena climatología, previsible por esas fechas, miel sobre hojuelas.

Un año más Cataluña puja fuerte por el Campeonato de España absoluto, un título que el pasado año también se disputó en tierras catalanas (en las magníficas instalaciones del Club Bonasport), pero que terminó recalando de nuevo en Madrid de la mano de los Fontán y Arenzana, en categoría masculina, de Rocío Fernández Cid y María Silvela, en la femenina.

En 1991, los federativos catalanes vuelven a la carga y quieren de nuevo brindar a sus deportistas una oportunidad para hacerse con el título contando con el calor de sus incondicionales. Después del gran partido final del Masters, en el que Not y Vernis lograron ganar un set a la pareja madrileña gracias a su perfecta mentalización, esta vez puede ser la de la vencia y Can Melich el escenario de la derrota "histórica" de los invencibles Fontán-Arenzana.

Así pues, esta temporada se abre con una incógnita: ¿podrá Cataluña o más exactamente Barcelona vengar la afrenta que en 1990 les infligieron los equipos y las parejas de Madrid? Es un buen planteamiento o punto de partida para que el espectáculo no decaiga. Seguro que el público responderá afirmativamente.

No obstante, este año se echa en falta una prueba que no había faltado en las últimas ediciones. Nos referimos al tradicional encuentro España-Argentina, que si no hay cambios a última hora, se ha caído de las previ-

siones y aparece borrado de la lista. ¿Será para siempre?

Los gastos de desplazamiento para cruzar el Atlántico —esta vez tocaba jugar allá— unidos a un cierto "aburrimiento" y desgana en este tipo de confrontaciones han hecho que este año este tradicional torneo no figure en las previsiones.

Si esta ausencia se confirma, conllevará también una falta de participación de jugadores argentinos en los demás Open, circunstancia que abre más el abanico de posibilidades para los españoles, que el pasado año sufrieron una sequía de títulos debido a la presencia de las contundentes raquetas de Laisgues-Clementi, los hermanos Gatikker y otros, por no hablar de Bacigalupo-Costagliola, Beloni, Patrón y Maquiarrain.

Aparte de estas pruebas señaladas, las novedades más importantes que presenta el calendario de la Asociación Española de Padel es la creación del Open Giralda, que tendrá lugar en el Club Pineda de Sevilla del 18 al 20 de octubre.

Además, también hace su presentación el Open Jolaseta en el club del mismo nombre, en Getxo, del 9 al 15 de septiembre, una competición que acariciaban y deseaban los directivos de esta entidad vasca, que esperaban anhelantes desde hace mucho tiempo un Open aparte del Beefeater del País Vasco que, dicho sea de paso, se celebrará esta vez en el club de Golf de Zarauz.

Otra novedad de este año es el Open Euroesport del 5 al 7 de julio en el club Euroesport.

En definitiva, muchas y buenas novedades este año. En cierta manera, lógicas, ya que el incremento en el número de licencias lleva un ritmo alocado al corazón del padel como la sangre en primavera y esto hace que, cada vez más, proliferen los torneos por la geografía española, aprovechando, eso sí, el hueco que va desde finales de marzo a mediados de noviembre para que se desarrolle la competición.

Si hace tres años la Asociación sufría lo suyo al confesar ante la prensa, con humildad, que solamente había logrado 422 licencias, ahora puede presumir de que cuenta con 1904 por las 1114 de la pasada temporada.

Un aumento progresivo que no hace sino demostrar que las expectativas que el padel había creado se van cumpliendo inexorablemente.



Por fin se organizaba el esperado Master del Circuito JB de 1990. En el Príncipe Sport's, que comienza a ser el lugar habitual de los mejores encuentros de padel nacional, se reunían todos los jugadores que habían logrado en el pasado año ser

campeones en algún torneo que patrocinase JB. Todos los participantes no olvidaban que de lograr uno de los tres primeros puestos podrían disfrutar de una semana en Londres con entradas a Wimbledon incluidas.

Los hombres quedaban divididos en 4 grupos de tres parejas, clasificándose dos de ellas por grupo. Luego se procedió a los cruces y la eliminatoria correspondiente. Los catalanes Joaquín Not y Pedro Vernis, segunda pareja nacional, lograron alzarse con la victoria ya que el único tándem capaz de ponerles en dificultades, Arenzana y Fontán, jugaban por separado.

La pareja revelación de este torneo fue la compuesta por los vascos César Martínez y Jaime Beñarán, que en cuartos de final se imponían a Juan de Gregorio y Joaquín Almasqué. De esta forma optaban al codiciado viaje, pero su gozo quedó en un pozo al caer en semifinales frente al implacable juego de Javier Arenzana que estaba esta vez acompañado de Aldo Olcese. En el otro lado del cuadro, se enfrentaban Not y Vernis a Juan Fontán y José Carlos Olcese. Fontán no lograba que sus "trallazos" entraran, y los sucesivos errores sólo le permitieron ganar dos juegos. El tercero y cuarto puesto tenía por primera vez su emoción ya que de este resultado dependía la posibilidad de ir a Wimbledon. Beñarán y Martínez perdían en dos sets (6/2 y 6/4) ante el mayor de los Olcese y Fontán, disputándose a continuación la final entre Not-Vernis y Arenzana-Olcese. Javier no falló apenas, pero la compenetración de los catalanes pudo más y el marcador se situó en un 6/2 y 7/5 a favor de estos últimos.

La sorpresa saltó en las "niñas" cuando Carmen Chillida y Teresa Casado dejan en la estacada en cuartos de final a la pareja formada por Rocío Fernández Cid, actual número 1 del ranking nacional, y Silvia Quijano. Con ello, el cuadro de la parte baja quedaba bastante libre para María Wakonigg forzaron un tercer set, siendo el resultado 6/3, 3/6 y 6/2 a favor de Ana y María.

En la parte superior, la semifinal fue más emocionante. María Silvela, segunda del ranking nacional, junto a su hermana Ana ponían contra las cuerdas a la argentina Adriana Costagliola y Susana García Toribio. El primer set fue 7/5 a favor de las hermanas y el segundo parecía que también se lo anotarían. Sin embargo, con un 4/2 a favor y saque, las Silvela no lograban rematar, para acabar perdiendo 6/4. En la última y definitiva manga, Adriana comenzó a desplegar todos sus recursos lo que provocó un rápido 6/3 a su favor.

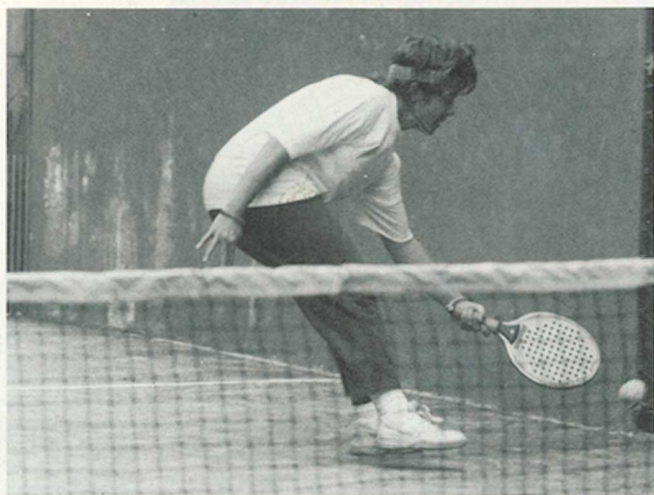
La táctica a seguir en la final por Cavero-Wakonigg era clara y evidente: que Adriana no tocara la bola bajo ningún concepto. Bajo esta pauta se desarrolló el encuentro, y Susana, que si bien resistió la presión, parecía algo cansada, probablemente por la trasnochada de la víspera. El resultado fue 4/6, 6/3 y 6/3 a favor de Cavero-Wakonigg.

Premios de excepción, a Wimbledon con todo pagado, copas de plata de ley, relojes de lujo, JB reserva 15 años, gran cena Príncipe Serrano, etc.



Wakonigg en una apretada jugada.

sión  
alinas



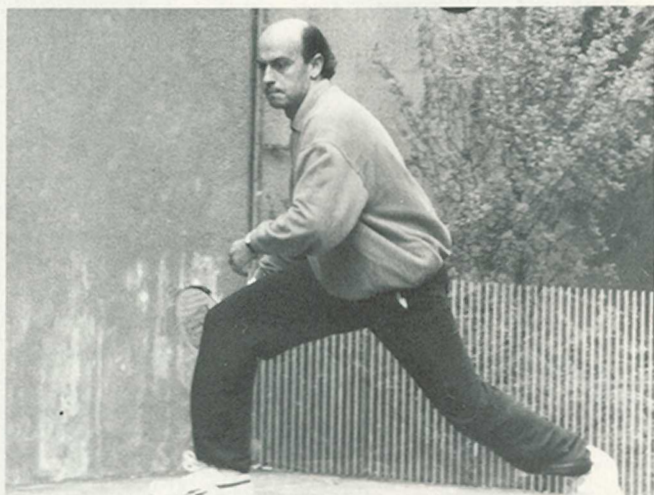
Ana Cavero en apuros de campeona.



Pedro Vernis y Joaquín Not cambian la titularidad de los campeones.



Javier Aranzana semifinalista.



Aldo Olcese semifinalista.



Adriana Costagliola pensandoselo bien.



Susana García Toribio pensandoselo menos que Adriana.

EST. D. I. O. T. I. N. O. V. A. T. I. O. N. E. S. D. E. P. A. D. E. S. T. R. A. T. E. G. I. A. S.

## Primeros campeonatos regionales de Winston

En el mes de febrero se celebró el tercer OPEN Regional de Madrid en el club Príncipe Sport's, esta vez de la mano de Winston. El número de participantes, como viene siendo habitual en estas instalaciones, sobrepasó la centena en la categoría masculina. Javier Arenzana y Juan Fontán anotaron un torneo más a su palmarés. Vencían en la final a los hermanos Sartorius con mayor facilidad de la esperada, 6/2 y 6/3. El tercero y cuarto puesto lo debían haber disputado Javier Moreno y Joaquín Almasqué contra Fernando Arsuaga y José Francisco Segimón, pero estos últimos no se presentaron, lo que sorprendió a propios y extraños. Por otra parte, en el cuadro femenino, Adriana Costagliola dejaba clara su supremacía en este deporte y junto a Teresa Vega llegaba a la final, cediendo tan sólo 16 juegos en la totalidad de los enfrentamientos. Rocío Fernández Cid y Silvia Quijano jugaron una "linda" aunque rápida final con un tanteo de 6/2 y 6/4.

El club de Venis Chamartín fue sede del cuarto OPEN Regional de Madrid que se disputó en el mes de marzo. A pesar de la lluvia y sus consiguientes repercusiones sobre los horarios previstos, el público no se perdió la fase final. Esta vez, Juan Fontán y Javier Arenzana "se divorciaban" para jugar con José Goizueta e Iñigo Ramírez respectivamente. Por separado no lograron superar las semifinales. Arenzana y Ramírez eran eliminados por Joaquín Almasqué y Celsa García en dos sets, a pesar de que Arenzana lució su mejor juego. Por su parte, Fontán y Goizueta sucumbían ante Fernando Arsuaga y José Francisco Segimón. La final cayó a favor de Arsuaga y Segimón en un partido bastante irregular. García y Almasqué lograban en no más de 20 minutos imponerse con un 6/2. A partir de ahí, el partido cambió totalmente de signo como canta un parcial de 12/6.

Las damas también aportaban su granito de emoción al torneo. Teresa Vega llegaba a la final, pero esta vez acompañada de Rocío Fernández Cid. El encuentro tenía suficiente "morbo" ya que Rocío debía enfrentarse a su compañera habitual en el circuito, María Silveira, que formaba pareja junto a su hermana Ana. Teresa supo mantener el tipo ante el continuo acoso de sus contrarias y con la ayuda del toque típico de Rocío, venció a las hermanas por 6/7, 7/5 y 6/4.

Mención especial merece la participación de Yolanda Almasqué, que a sus 12 años jugó sin tener en cuenta la diferencia de edad con el resto de las jugadoras. Eso sí, se buscó una compañera bastante conocida en este deporte: Adriana Costagliola.





Adriana, Teresa, Rocío y Ana satisfechos.



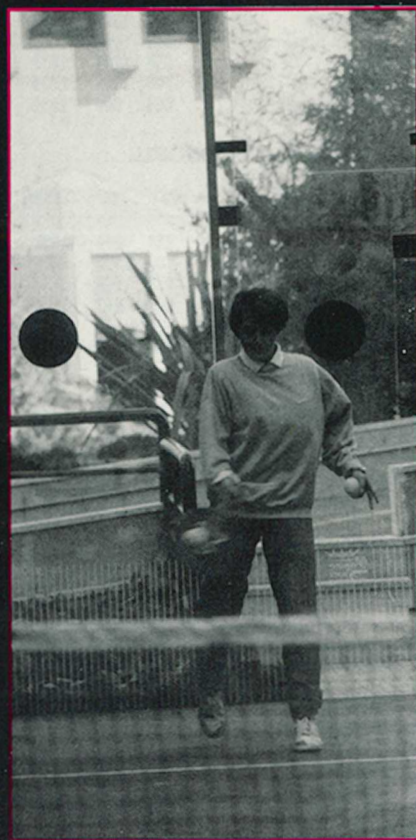
Juan y Javier junto a Julio Alegría y Jaime López Quesada.



Trofeos, premios Winston y Marcraft.



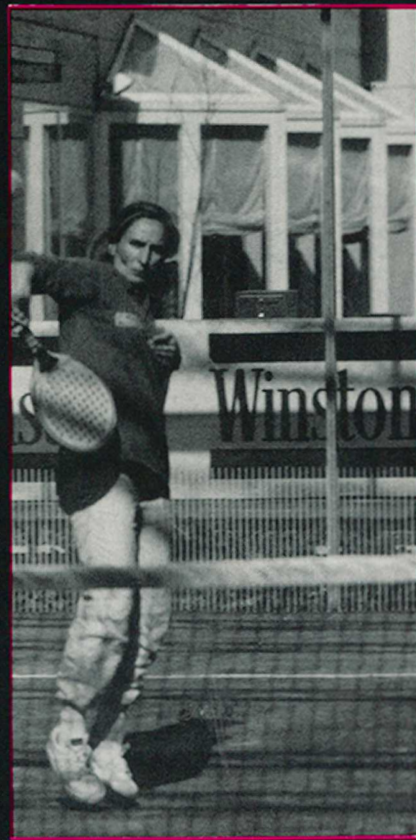
Mauricio y Pedro alegres con Julia, Directora del Club.



Adriana tiró un globo.



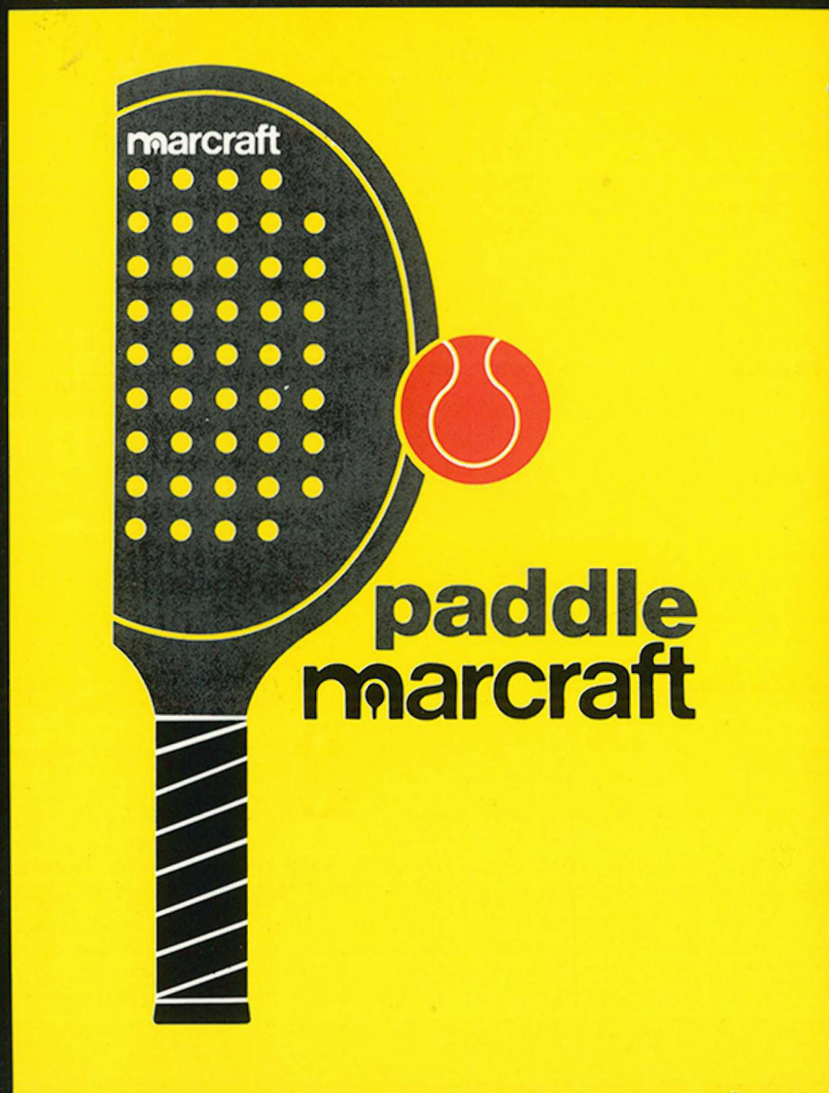
Ana sacando tranquila.



Carmen en apuros.

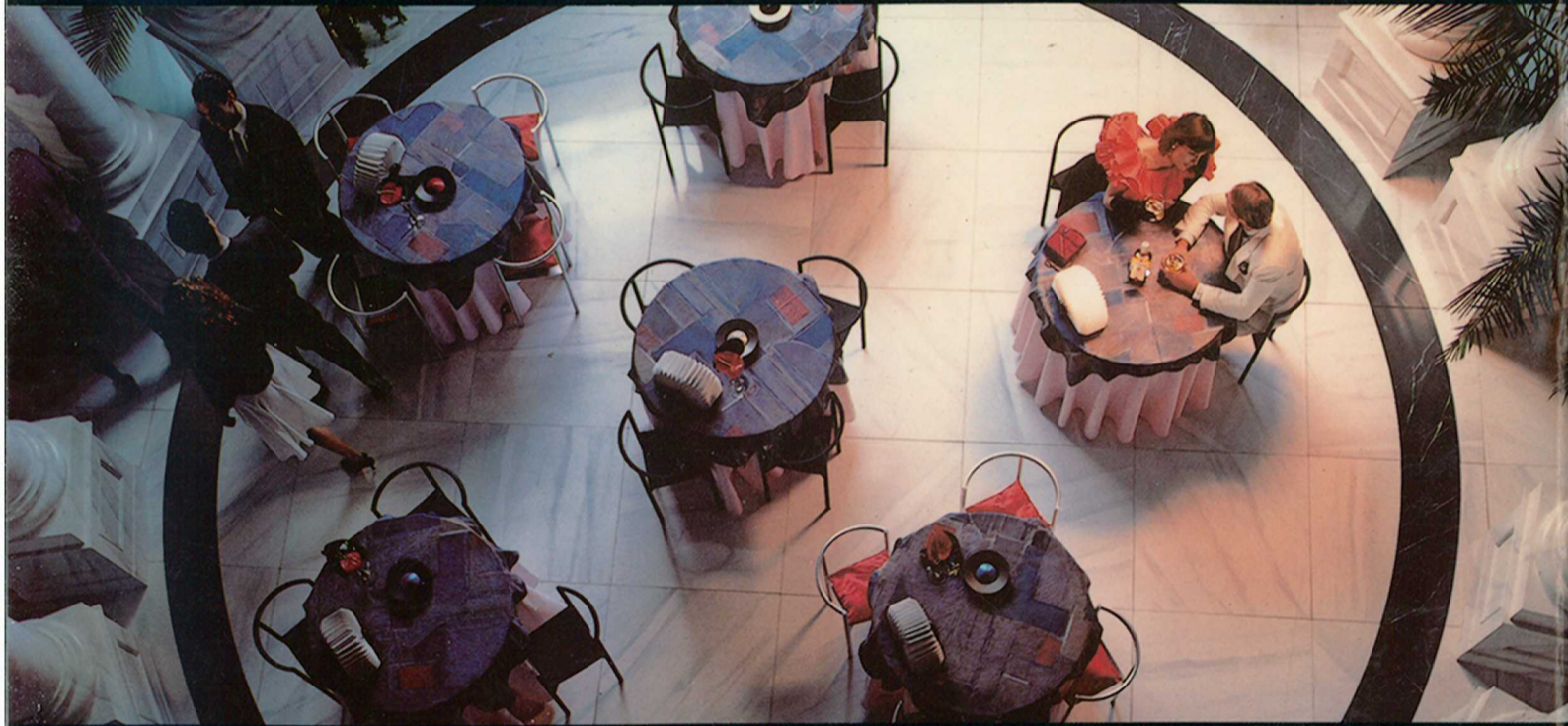


**ORIGINAL CIEN POR CIEN  
U.S.A.**



**marcraft sport, s. a.**  
Perez Herrera, 5  
28002 MADRID  
Tel. (91) 519 32 34 • Fax (91) 519 32 33

# Los mejores momentos



## Ballantine's

Cuanto más entienda de whisky escocés,  
más apreciará *Ballantine's*

